工商日報

中華民國僑委會登記證台救新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address 2073.
P. O. Box 62

督印及承印　工商日報有限公司

今日出紙三大張

本報1962年下半年在港平均每日淨銷數五六、四七七份　上數字經英國聯邦報紙刊物銷數審核協會証明

我行政院長正告國際人士
反攻大陸不會引起世界大戰
料蘇不致協助中共作戰

【台北十九日中央社電】行政院長陳誠，十九日在立法院說，反攻復國人人都有責任……

光復大陸乃基本國策 決不因任何阻力改變
認為自由國家應有消滅共黨共同目標
陳「院」長「強」調「稱」

陳誠指出 中共情勢日劣 經濟面臨崩潰

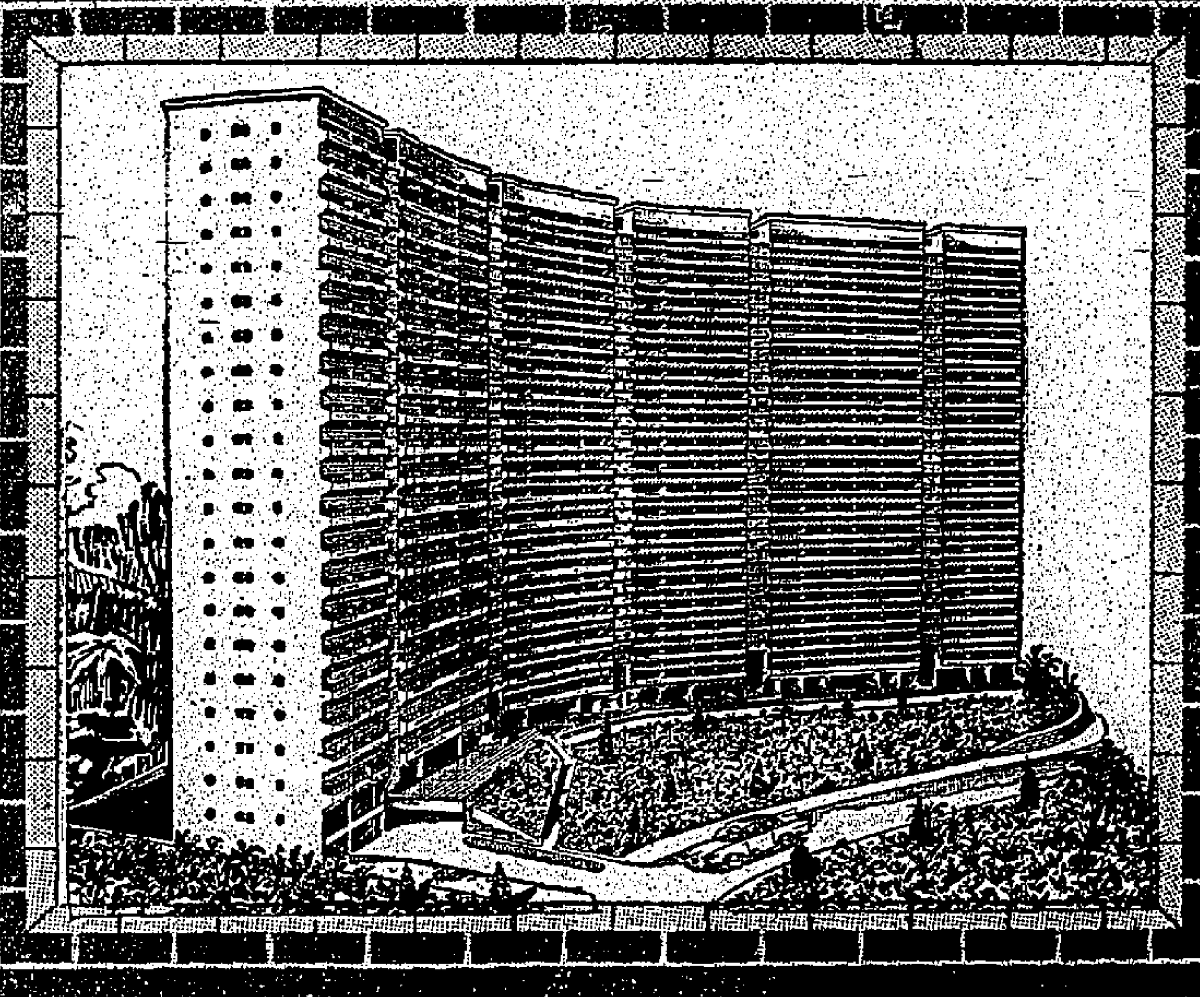
巴西海軍 已接管委國貨輪 護送至巴西港口貝倫
委司法部長警告不可庇護刼船叛徒

委內瑞拉總統抵達波多黎各

英巨型航艦 調婆羅乃
傳亞薩哈里在森林區

因南韓政局影響 日韓締交談判可能轉趨緩慢
日外相表示日方態度不變

投奔自由的共匪裝甲兵上尉楊美南，黃且華夫婦和萬仲仁，李桂生等四人，於二月十八日下午在台北婦女之家與新聞界會晤，報告他們投奔自由的動機和經過。圖為：黃且華女士在記者招待會上，談到她逃離大陸途中，捨棄她吃奶的孩子時，悲從中來，淚下。（中央社）



峯景花園大廈

銅鑼灣天后廟道上面
政府新路正在建築中
貸款：滙豐財務有限公司
設計：巴馬丹拿
管理：香港置地及代理有限公司
承建：保華建築有限公司
洽購處：
保華置業有限公司
香港渣打銀行大樓七〇二室
電話：二八一八二

首創十年分期付款辦法

(一)建築特色：外型：新型華貴
(二)環境：幽靜清雅
(三)建築：堅固耐久
(四)騎樓：寬敞潤大
(五)廚廁：美觀大方
(六)客廳：面海通爽
(七)臥室：朝南向陽
(八)電器：暗藏新穎
(九)電梯：二伙三梯
(十)潔具：美國出品

每尺僅售六十餘元

九龍太子道305至307號
頤園花園洋房
打樁完成 即建上蓋

優待壹月 特價九折

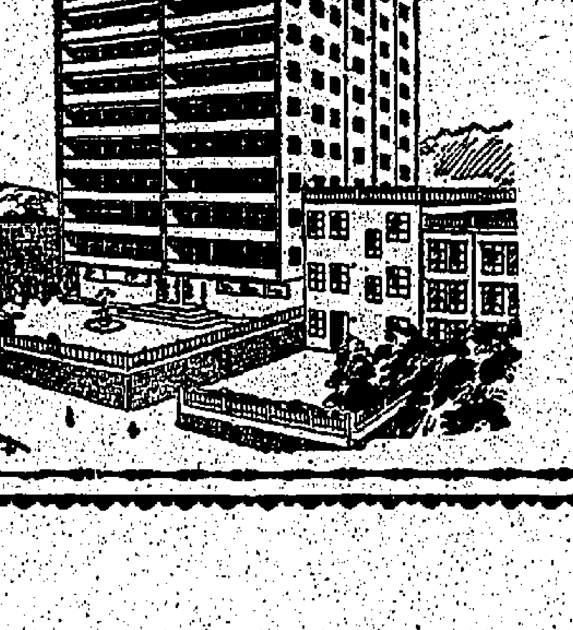
地点高尚！
年期長久！
花園洋房！
設計新穎！

分層出售・分期付款
本洋樓位於九龍太子道面對一百尺濶馬路兩旁樹木婆娑空氣清新街道整齊環境幽美為九龍最高尚之住宅區。

洽購處：五聯置業公司 九龍彌敦道735号六樓 電話：841207/804130
忠信行有限公司 九龍庇利金街13号 電話：64411/67903 或本地盤

西環最高尚住宅區
紫蘭樓
山市街三九至四一號(即紫蘭台)
花園唐樓・分層出售

紫閣排雲瑞集玉樓人永壽



蘭台毓秀光凝銀漢月方圓

每尺祇售六十餘元

地形超卓
水聚山環
環境寧靜
花園美麗
樹木濃蔭
鳥語花香
每層三伙
四便單邊
山光海色
一覽無遺
唐樓價錢
別墅享受

洽購處：建安大藥行 永樂街三十五號（或本地盤）
電話：四四七八四四・四四七八四五

甘迺迪召集閣員與國會領袖
在白宮舉行重要會議
商討古巴局勢新發展
傳甘氏接獲老克謂蘇軍撤出古巴覆函

【華盛頓十九日合衆國際社電】甘迺迪總統於星期一晚，在白宮與國會兩黨領袖會商四十分鐘，以致引起有關古巴局勢新發展之忖測，白宮對此次會議，拒絕置評，參院民主黨領袖曼斯菲爾告記者稱：此為一次「例行」之簡報，其「重點在於古巴」，美國官員聲稱：美國并不計劃任何重大之行動或發出宣佈，彼等稱：美國之政策仍無改變，本國政府并不考慮任何新之行動，惟官方人士與議員之保持秘密，引起外交界人士之忖測，謂蘇總理克魯雪夫對甘迺迪總統要求蘇軍撤出古巴一節，可能已提出答覆，一般認為，甘氏可能接獲克氏之函件，故欲與國會領袖商討此事。他並披露：除高級統帥機關和國務卿魯斯克外，國防部長麥納瑪拉和中央情報局長麥孔尼對于古巴局勢及其他外交政策問題，提出最近情報，他不曾披露古巴局勢討論詳情。

【華盛頓十八日美聯社電】甘迺迪總統今夕六時半，召民主共和兩黨國會領袖們到白宮討論外交事項，白宮新聞官薩林格說：衆、參兩院外交委員會的兩黨委員們將列席。會議將討論各事項，但以國際事項為主。他不曾說明將否集中討論古巴問題。

【華盛頓十八日美聯社電】本夕（星期一夕）甘迺迪總統與民主共和兩黨國會領袖們匆匆召開會議，討論外交政策事項，內容保持機密。會議歷四十分鐘，參加的參、衆兩院以外交委員會和軍事委員會人員們為主。會議後白宮新聞官薩林格說：國務卿魯斯克向國會領袖們提出報告。會議舉行前，外間揣測謂甘迺迪是在外交方面（大概與古巴）作重大宣佈之前，先告知國會領袖們。民主黨參議員史丁尼斯（參議院軍委會古巴局勢主席）參加，令人相信會議討論古巴局勢。參加會議的，除十七名國會領袖外，尚有副總統詹森與國務卿魯斯克。

美議員史葛特表示
不滿美蘇曾秘密談判
促總統公開老克函件
安德遜上將指出古巴危機中蘇讓步原因

【賓州・辛丁頓十八日美聯社電】美參議員史葛特，於星期一晚促請白宮公佈最少三封關於古巴問題函件之內容。渠稱：此三封函件，來自蘇聯總理克魯雪夫及最近接讀者。史氏在林肯誕辰紀念日晚餐會發表之演說中稱：「余對白宮與克姆林宮談判之保持秘密，深感困惱。」史氏時常批評政府之外交政策。渠稱：克魯雪夫曾於去年十月廿六、廿七及廿八日，以三封函件致交甘迺迪總統。此位賓州共和黨人稱：「其中兩函已告發表，白宮仍未公佈第三封函件之全文。十一月十五日，白宮曾承認接獲克氏之另一封函件，該函尚未公佈，十一月二十日，白宮承認曾有致此函件之往還，惟亦未見公佈。克魯雪夫之函件，何以一部份予以發表，一部份不予發表？克姆林宮既知該等函件之內容，則該等函件之保持秘密，目標何在？為支持本國政府之外交政策計，吾人明瞭此事之實相，實屬必要。」

【華盛頓十八日美聯社電】美海軍參謀長安德遜海軍上將本日在衆議院軍事委員會中說：蘇聯今已認識現代海軍的重要性，如果美國放鬆其海軍防衛，則蘇聯將乘虛而入。他說：古巴危機「就是一個實例，說明蘇聯在某一區域中面對我們的壓倒性海軍力量，使不願，亦無力進行海外冒險」。「蘇聯顯已明瞭唯有控制海洋，始能將其帝國圓滿。」他並謂：去秋古巴危機期間的美海軍行動，予美海軍人員和裝備以實際考驗，那是嚴酷以求擴大的考驗機會。今後將受到更大的挑戰，「我們必須改進我們的對付能力。」他和海軍部長柯斯均力言近新計劃的必要，將美艦隊中陳舊者更換。並促請通過海軍人員加薪建議，俾海軍能維持其有訓練的人員服役。柯氏謂至一九六八年陳舊艦艇問題將會嚴重，須認識這問題，並謀解決，他並謂：海軍部打算在一九六四財政年度新造四十一艘，並將三十五艘艦改裝。

印尼海軍揚言
焚燒馬來漁船

【耶加達十八日路透社電】印尼「安塔拉」通訊社本日消息：此間一個海軍軍官曾提出警告，謂在印尼海面所發現之任何馬來亞漁船，將「就地予以焚燬」。該通訊社謂：印尼海軍第一軍區司令於上星期三在印尼水域內截獲一艘馬來亞漁船之後，即於今晨發出此項警告。一艘印尼海軍巡邏船曾將該艘馬來亞漁船拖往岸上，並將其船上七人扣留，據訊其口供，印尼因此要求馬來亞聯邦當局採取一項「對立」政策。

【耶加達十九日美聯社電】據安塔拉通訊社宣稱：印尼東婆羅洲政府宣稱：菲律賓應被要求賠償因海盜襲擊東婆羅洲所遭受之各項損失。該省政府指摘菲律賓海盜，對於此次襲擊海岸地區之逐步行動，應負其責任。東印尼官員，在致該國中央政府之信函中，促請向馬尼剌提出一項正式抗議，及提出對於賠償之一項要求。

社論
論市政局議員選舉與有關問題
——香港市民的民主權利太少了

香港市政局民選議員有四個議席，須於下月改選，目前若干有志參加競選人士的競選活動，已在積極展開了。由於香港的民主選舉遠不如理想，因此我們也想在此一談其中有關問題，藉以促起社會有關方面的注意。

第一是香港目前已是一個有人口三百多萬的都市，市政的業務複雜，正是與日俱增，可是現時的市政局職權，卻仍限於主管公共衛生、徙置事務、墳場管理等事宜，故市政局雖有民選議員之設，惟以權力有限與一般國家的「市議會」相較，迴不相侔，這便無法而不使人有「象徵民主」的感想。如以水、電為例，這是現代都市的兩大骨幹，此項公共事務辦理是否完善，與每一市民的日常生活，息息相關。但因市政局對水、電兩事並無權管理，致香港市民亦祇有納費義務，並無過問權利。其中如港九兩電的合併，去年來一再表示異議，因其抗辯對象祇限於香港政府，迄今仍尚懸而不決（主要是股權問題），姑勿論此事對市民的影響如何，總是一種不大合理的現象。假如市政局對此兩大公共事業有權管理，則該局議員可以根據市民意見，提出仲裁，這比政府直接干涉，無論如何為「民主」得多。同時亦有理由相信，在市政局監督之下，香港水電設施之必比現在更為進步，收費更為合理，當可斷言。

第二是現時市政局現有議員席次的比例，官守議員六席，政府委任的非官守議員八席，民選議員八席。通常習慣，非官守議員對市政局會議不參加投票，故非官守議員與民選議員尚可算是旗鼓相持，分庭相等。不過，如果非官守議員與民選議員相持不下，則以市政局主席擁有最後決定的一票，這兩派主張的能勝能負，便完全操在市政局主席一人之手。故民選議員雖對市政革可以有所主張，但仍非有充份決定的權力。又此項市政局議席係規定於好幾年前，那時人口不到三百萬，而現在人口增加已幾達四分之一，故民選議席亦應作比例增加，方稱合理。在另一方面，香港雖有許多人口，但有權參加選舉民選議員的，卻祇限於陪審員、納稅人、在職教師、醫務人員、民安隊、律師和會計師等。就因這種選舉權利祇為少數人所有，故現有登記的「合法選民」亦祇約二萬八千人，這對香港「民主運動」，實不能不說是一種諷刺。因此，在香港尚無「市議會」制度，而許多市政又無法不許市民過問的今天，如何把合法選民擴大到地區代表（如街坊、社團代表）、職業代表（如各區街坊會首長、各工商業團體首腦等皆是），這便有為港府當局優先考慮實施的必要。

第三是近年市政局民選議員為了爭取選民，其競選綱目或口號，每每超出權力範圍，致予人以開「空頭支票」之譏，頗為有識之士所詬病。但一究其實，咎仍不在競選者特殊，而在市政局權力過於狹窄，且與「合法選民」的職業多份太不調和。譬如說，合法選民佔人數最多的是在職教師，其次為民安隊，如果競選者祇談衛生、小販問題、墳場事項、徙置工作等，則這種問題多與選民本身無直接關係，又如何能引起選民投票的興趣？抑以競選者既以市民「代表人士」自許，而目前立法局尚無民選議員之設，他們競選主張容或超出職權範圍，但祇要其符合公衆要求，那麼以民主原則，究非過當。因此歸根結蒂，要想把此項民主選舉納於正軌，使民選議員更易於表達市民意志，仍非增加民選議席及擴大市政局職權不為功。

第四是根據前屆選民投票的紀錄，在約二萬八千選民中，參加投票的祇有八千餘人，又去屆「公民」、「革新」兩會聯合提名，在無第三者出而競選的特殊情形下當選，故本屆參加投票的選民人數或增或減，目前尚難逆料。但無論如何，照香港現有的人口比例，每一「合法選民」實代表一百餘人，過去因為投票選民不滿半數，致外界嘲笑為「不關心政治」，而政府當局亦據此以為香港居民「不關心政治」的例證。惟就任何法治國家，其國民都有管「議會」其國民固有的權利，因為「你不過問政治，政治卻要過問你」，這就仍非要「留心政治」不可。目前市政局議員職權雖然有限，但為了表示香港市民實在關切其本身利益，和希望有更多「過問政治」的機會，則那些具有「合法」資格的選民，就該踴躍投票，使香港的民主選舉，不致因僅有形式而受「不能」的譏評，同時由於大勢所趨，香港的殖民地地位不會長此不變，故如何培養香港市民適應民主的生活，此亦當為香港當局不應忽視的課題。

義前駐法大使指出
戴高樂一着之差
對法國在當世力量估計錯誤
破壞比京談判實係政治問題
義大利對德法聯盟極感不安

【華盛頓十八日美聯社電】義大利社會民主黨領袖沙拉加特今日稱：渠之政黨懷疑法國與西德最近簽訂之合作協定，可能作為一種「兩國聯合領導」之基礎，而與歐洲團結之精神相違返。沙氏稱：義大利人雖均認識法國總統戴高樂與西德總理阿登納，於不久前所訂協定之意味，係本係世仇之法德兩國宣告復和，惟就義大利輿論而言，前述懷疑則殊令人不安。沙氏係於美國全國記者協會之午宴中，以義大利語致辭。某記者請沙氏對戴高樂之行動一作解說，因沙氏曾任義大利駐法國之大使。沙氏提出其在座之疑義，指戴氏解決阿爾及利亞問題之勇毅，對法國與世界均有其大貢獻。沙氏另稱：「如今，戴氏可能對法國在當世之力量估計過高。戴氏最近所採行動，係由此一錯誤所造成。吾人反對此等行動，且需予以拒斥。」沙氏評戴高樂反對英國參加歐洲共同市場之舉稱：「如今明確顯示：法國之採上述行動，非因經濟問題之故，而係政治問題使然。」沙氏稱：法國不讓英國參加歐洲共同市場之舉，具政治性質，是以吾人加以反對。

威爾遜在下院演說
謂工黨繼續主張
工業國有化政策

【倫敦十九日中央社專電】威爾遜首次以工黨領袖身分，在下院公開演說，承認他的黨將實行國有政策，表面看來，他在下院的聲明將意味着如果工黨在下屆大選中獲勝後執政時，英國的工業將更為國有化。威爾遜的聲明，顯示出他是贊助工黨採取「中間偏左」的政策的。已故的工黨領袖蓋斯凱爾在一九六零年年會中試圖修改工黨黨章中的國有化條款，但未成功，被稱為「第四款」的國有化條款，保證工黨在實行「生產和分配的方式」國有化。威爾遜在下院昨夜辯論經濟政策時表明其立場，當一位保守黨議員駁斥說威爾遜的工黨議員如果反對國有化條款的工黨議員時，威爾遜回答說：「我不能指出一位工黨議員退出全黨的立場。」威爾遜昨夜的聲明，和他本人宣示前被工黨領袖追隨蓋斯凱爾的路線，道使工黨若干議員表示擔心，這不但是工黨議員間的問題，而且是整個英國的討論主題。

美助理國務卿馬丁指出
加斯特羅玩兩面手法
心在北平胃在莫斯科

【華盛頓十八日合衆國際社電】美國國務院內負責處理美洲國間問題之助理國務卿馬丁，今日在美國衆議院一小組委員會內稱：古巴總理加斯特羅，對中共與蘇俄之思想紛爭，玩兩面手法。馬氏稱：「吾人可謂加斯特羅心在北平，胃在莫斯科。」馬氏稱：「加斯特羅知道，渠之前途，端賴暴力行動。（按：中共認為如此行動始會使共黨擴至廣泛勝利。）然而，古巴自外輸入之物，源自蘇俄者幾佔百分之九十。」馬氏稱：如無蘇俄給予援助，該國情形嚴重之古巴經濟，將會陷入崩潰。

緬甸政府宣佈
全國穀米貿易
明年收歸國營

【仰光十八日法新社電】緬甸政府於本夜宣佈：將個穀米業貿易收歸國營。私人貿易，將逐漸在本年內依照政府所管制之價格在本國購買穀米。由一九六四年開始，政府將直接向耕種者購買稻穀，在當地分配白米及輸出白米及米的產品之權，僅限於政府，私人之貿易商將在規定的範圍內，依照政府限價購米，在現在之辦法下，私人之穀米商，僅能購買稻穀，及在當地出售。

對禁試談判中視察次數
美刻正準備對蘇讓步
俾蘇方繼續認真談判
八個不加盟國家亦全力斡旋打開僵局

【華盛頓十九日美聯社電】美國政府刻正進行會商，以討論美國禁止核子試爆之要求須加以何種修改能「引誘」蘇聯進行認真談判之問題。此項修改，包括可能減少實地視察之次數在內。據消息靈通人士稱：此項問題，曾在星期一日白宮舉行之會議中加以討論。據稱：白宮對局勢之反應，至於該會議曾否有何種行動，會議結束之後，並無宣佈。蘇聯迄今僅答允每年進行二次至三次之實地視察，而西方則要求每年進行八次至十次之實地視察。

【日內瓦十九日美聯社電】出席十七國裁軍會議之八個不加盟國家代表，今日在此間舉行一個會議，討論在裁軍會議中之核子試爆問題，據稱：巴西、緬甸、印度、墨西哥、奈及利亞、瑞典及阿聯等八國，曾表示不能忍受東西方之間的僵局，並擬於最近將提出一項建議。

蘇方指摘謂北大西洋公約組織多邊核子力量的安排，將不會違反美國不許予核子武器交給非核子國家的政策，且予我們的盟國以核子戰略上的發言權，且有助於上述政策。

【日內瓦十九日合衆國際社電】三大國代表今日下午集會，討論超越十七國裁軍會議之外，有關核子試爆問題。但在局外各種談判之下，美、英在私人方面之會議中，在三國代表之會中「交際酬酢」。一位消息靈通人士稱：此乃三國代表在現時裁軍談判中之首次集合，而且此次集合之時間來得很巧。

國軍游擊隊活動
獲大陸人民協助

【華盛頓十八日中央社電】在華盛頓出版的「美國新聞與世界報導」週刊刊出一項報導說：由於對中國大陸實行突擊，激發了保衛當地人民不惜冒生命之險，以協助游擊隊等有利結果，預料中華民國的游擊隊在中國大陸的活動正在增加。定於二月二十五日出版的一期該刊，引述其駐台北特派記者說：「台北瀰漫一種冒險的樂觀情緒。」該刊報導說：所以有這種情緒的原因，是在過去一九六二年的最後九個月中，有中華民國游擊隊員八百七十三名在中國大陸登陸，匪方聲稱有一百七十二名被殺害或被俘。該刊說：中共自認就在此時期之中，中共共計七百五十二起破壞，在中共指控的十二起中，人民做了一千三百二十人，其中三百六十六人已被殺，餘被監禁。從中國大陸返回台灣的中華民國游擊隊員報告說：大陸人民不惜冒生命之險協助他們。該刊記者說：這件事正是由於中共在大陸上的苛政所造成的。所有這些人民對游擊活動的支持，將加強在大陸游擊活動。

美英高級官員
在華府舉行連串會商
北極星飛彈供應問題
美英「B四七」轟炸機數目將減少

【華盛頓十八日合衆國際社電】美英關于核子協定的商談，本日在國務院開始。美方出席代表為負責歐洲外交事務的助理泰勒，英方為英國大使館公使格林布萊勒。美方對有關防衛、外交、核子事務參加。商談將以技術性質，據官方人士表示，本週末結束，將不發表聲明。

【華盛頓十八日路透社電】英美兩國的官員們，已為以美國供應英國北極星飛彈，以及英國參加北約組織混合艦隊之協議，規定英國將以北極星飛彈裝置於英國的潛艇，與由美國潛艇與英國艦艇組成的北約組織混合艦隊中的一部份。

【倫敦十八日路透社電】此間美國大使館宣佈：美國現駐英國之「B四七」式轟炸機數目，將於今年中逐步減少，並未宣佈所減少之數目。外間最近所傳英國之「B四七」式轟炸機將撤走之說，並未證實。此間官方人士稱：「B四七」式飛機已服役若干時間，預料可能由「B五二」式轟炸機所代替，直至一九六四年中期止，由「北極星」式飛彈發射潛艇負責大部份防務。

宋子文
經岷返美

【台北十九日美聯社電】中華民國前行政院長宋子文，在台灣作十一天逗留之後，經於星期二離台赴美。宋氏將在馬尼剌停留，探視其在該地居住之女兒。

加報業大亨湯遜預料
蘇俄步向
資本主義

【倫敦十八日路透社電】加拿大籍報業大亨湯遜，於今夕預測：蘇俄將會出現一種改進式之資本主義。湯氏曾於最近率領英國商界領袖一百六十八名赴莫斯科訪問。渠稱：資本主義人士現有之工作，為在協助蘇俄改良其經濟，由共產主義轉變至資本主義。湯氏係在倫敦一俱樂部內演說，謂：「蘇俄目前已開始發現，提高生活水準與使消費人獲致選擇商品之需要密切相關。在此方面，蘇俄人目前尚處初步階段，商品廣告宣傳之方式無多，但出現之時間將會出現大作廣告宣傳之情形（包括蘇俄人本身）。」湯遜在加拿大、美國、英國、非洲、東歐與西印度羣島一共擁有報館一百間，而且擁有電視。

福爾勃萊特警告稱
美決不可恢復孤立
戴高樂「背叛」行動極嚴重
使西方國家團結遭受挫折

【華盛頓十八日合衆國際社電】美參院外交委員會主席福爾勃萊特今日指出：法國與西德在聯盟內之關係，此事東大自主權之事實，足以顯示彼等對更大之團結、經濟及軍事安全之需要。福氏就此項與其他問題向全國記者俱樂部記者說明其見解如下：問：西方聯盟如何？答：仍有希望。此事可能須若干時日。問：西方聯盟之情勢，係如何？答：戴高樂之背叛係一嚴重的衰退作用，惟此事並不表示北大西洋公約組織已告失敗。問：余不認為美國會恢復孤立主義。渠並稱：美國在共黨世界仍存在之時，美國應繼續致力於西方之團結，其聯盟並應發展至共同市場之一日，實屬必要。

歐洲自由貿易協會決定
彼此間工業關稅壁壘
在一九六六年前取消

【日內瓦十九日合衆國際社電】歐洲自由貿易協會之七國今日在此間集會，決定於一九六六年一月一日以前，取消彼此間之所有工業關稅壁壘。此乃在一九六〇年組成之協會。該協會各會員國為英國、瑞典、挪威、丹麥、奧國、瑞士及葡萄牙。此項決定，係在會議中一致通過，會議並決定於本年五月在里斯本再開會議。

東京反核分子
擬擁有核武器
開會譴責中共

【東京十九日法新社電】一千五百人今日在此間集會，抗議中共將擁有核子武器。此項集會係由「反核武器協會」主持，與會者有婦女組織、宗教、青年團體以及出版商之會員。會中並無蘇聯之代表，與會者通過一項決議，謂中共如擁有核子武器，將成為世界和平之嚴重威脅，呼籲全世界各國人民共同努力，阻止中共及其頭目毛澤東發展核子武器。

英聯邦貿易會議
昨起在倫敦舉行
由英聯邦協會與英商會主持

【倫敦十九日路透社電】此間之英聯邦協會與英國商會，今日起在此間舉行英聯邦貿易會議，會期一週，討論英國與英聯邦國家間之貿易關係，及英國參加歐洲共同市場之問題。代表英國、加拿大、澳洲、紐西蘭、南非、印度、巴基斯坦、錫蘭、迦納、奈及利亞、馬來亞及其他聯邦國家之商界人士出席。

蘇指美國潛艇
追踪赴古蘇輪

【莫斯科十九日路透社電】蘇聯工會之勞動報今日稱：美國海軍對運載「非軍用物資」赴古巴之蘇聯船隻，採取挑釁行動，該報稱：一艘美國潛艇於二月十三日與十四日在公海上，跟踪蘇聯運油船「會諾維茲」號達廿四小時之久，而且駛近至「危險之距離」。該報稱，此油船載運民用物資與一般物品赴古巴。

美加將再談判
供應核彈問題

【渥太華十九日路透社電】上週辭職的加拿大國防部長哈克尼斯・邱吉爾昨晚稱：加拿大「準備繼續與美國進行談判」，俾於必要時使核子武器隨時可供加拿大境內「巫毒」式截擊機，及「波馬克」飛彈基地所應用，渠在其此間故鄉之選區告知一次集會稱：「吾人已就此事提出實際之建議」。

這四位匪軍中的反共義士，是去年四月間自南昌逃離大陸，經由緬甸、寮國進入泰國，然後於今年「一二三」自由日前來台灣，他們的投奔自由，有一段艱辛的歷程。四位義士中，張美南是共匪「摩托化甲兵司令部」的工程師，他的太太黃且華，當過江西醫院「軍補機械廠」的繪圖員。萬仲仁是共匪「軍械機械廠」的技士，李桂生是江西南昌「鋼鐵公司」的實習技術員，他們都是江西省人。圖中左起：黃且華、張美南、李桂生、萬仲仁。（中央社）

灣仔街坊福利會通告

㊀本會經准註冊官批准為有限公司，茲定於本年三月三十日（星期六）正午十二時假座英京酒家舉行第一屆第一次會員大會，討論（甲）本會財政預算（乙）選舉本會第二屆理監事（丙）其他提案。㊁凡會員如有提案，請於本年三月廿八日下午六時前送交本會，以便公佈。㊂會員須繳清會費，方有選舉權。特此通告。

一九六三年二月廿日

會長何耀光　理事長李運源　監事長袁翔雲

遺失聲明

茲遺失香港上海滙豐銀行筲箕灣分行儲蓄存款簿一個（姓名姚錦標）存摺編號二九一二一（821）除向該行報失外特此聲明作廢

一九六三年二月十八日

新　喜臨門　超級名士房車

馬力增強　座位寬濶　安全舒適　外表華貴

售價特廉　歡迎參觀試車

太平洋行汽車部

中區陳列室：雪廠街十九號　電話：二三五五六二

九龍陳列室：漆咸道　電話：六五四五〇　六三一〇八

英皇御准香港賽馬會

本會一九六二年至一九六三年度第九次賽馬，定於一九六三年三月二日（星期六）、六日（星期三）及九日（星期六）舉行（如天氣許可）。是次賽馬秩序表及馬匹參賽報名書，均已製就，請向跑馬地本會辦事處及山光道本會馬房索取。至於馬匹報名參賽，定於一九六三年二月二十日（星期三）正午十二時截止。如有馬匹報名參賽，請將報名書封在備用之綠色信封內。茲承董事局命，特此通告如右。

司理晏嘉士

英皇御准香港賽馬會
會員通告
為一九六四年預約馬事

本會董事局已訂購一百二十四匹預約馬，以備在一九六四年出賽之用。現請本會各會員定購該批馬匹。每匹馬價為港幣四千五百元，該數包括至董事局接收馬匹之日止之馬匹開支在內。定購申請書之格式紙，可向跑馬地大廈九樓本會司理室辦公室索取。所有定購款必須以支票支付，又各定購人之定購申請書必須在跑馬地大廈本會辦事處於司理之前簽字。定購名單將於一九六三年二月廿八日正午十二時截止。茲承董事局命，特此公佈。

一九六三年二月十五日

司理晏嘉士

METROPLITAN BUSINESS COLLEGE

(EVENING INSTITUTE)

般含道清風台三號（近拿打素醫院）

師資：全部課程由英國或澳洲 Chartered Accountants, Chartered Secretaries, Australian Accountants and Cost Accountants, Bachelor of Economics 担任教授

課程：L.C.C. 初、中、高級會計 A.I.A., C.C.S., C.I.S., A.S.A. 全科及實用商業英文班

開課：三月一日

章程：寶會計師樓（雪廠街九號），環球書局（美國大廈）或本校索取。

校長：屈洪疇 Chartered Accountant (Aust.), Chartered Secretary.

警務處通告

本年二月十三日下午一時二十分在石澳道近大浪灣道有一中國男童年十歲被一輛私家車撞倒致受重傷後因傷斃命當該意外發生時有一輛巴士及一輛黑色私家車經過該處茲請該巴士或私家車之司機或搭客與及其他目擊該宗意外或能供給有關消息者與香港交通意外調查組聯絡電話三四五二二內綫三二三或向任何警署報告

警務處長示

警務處通告

茲為方便電力供應器前往港燈電力分站起見該街由霎成街至安瀾街止所有停車位將予取消其辦法如下：

（一）霎成街介於大道中與安瀾街之一段由本（弍）月廿一日星期四下午九時至廿二日星期五下午九時

（二）安瀾街介於霎成街與雲咸街之一段由本（弍）月廿二日星期五上午八時起至廿五日星期一上午八時止

屆時該街道在上述期間內將予封閉不准車輛往來並將就近設立交通標誌指導各駕車人士

警務處長

蘇卡諾玩弄政治手腕
麥卡柏高處境尷尬
國會議員羣起責難
因菲對大馬政策竟與印尼同一立場

【馬尼剌十九日法新社電】菲總統府之負責官員，頃在私人場合透露，麥卡柏高總統對於大馬問題所持取之外交政策，已使菲律賓陷於進退兩難之境，預料國會將對此發動攻擊，而在野之國民黨更將藉此予政府以打擊，並利用此次外交之失敗，作為未來競選之題目。馬尼剌出版之英文週報，今日曾將此點作通篇之報導，謂菲政府目前有苦難言，尚無收拾之良策。據本社進一步探悉：菲律賓在大馬問題上曾受印尼蘇卡諾總統之戲弄，致一向對菲國係良好之馬來亞，以提高本身與自由世界之地位，不料弄假成真。菲總統與蘇卡諾聯手後，原期望蘇卡諾支持菲國索取北婆之計劃，並要求提出保證，詎知蘇卡諾得到菲方之協助後，對菲並無任何報答，其唯一之保證，即為「印尼將支持北婆人民自決」之權利。此時菲國國會議員與國防方面人員對於印尼，已開始表示不安，國防當局對印尼增強軍力，大肆接受蘇聯軍事援助，並非佳兆，最後定將威脅菲國南部各島，至少將有助於該地共黨運動之發展。國會議員以為：菲國推入印尼與馬來亞之爭，殊為不智，而立於印尼一方與馬來亞交惡尤為不智。迫致目前，美總統甘迺迪表示支持大馬計劃之後，國會原有之情緒更加高漲，參眾兩院外交委員會委員已一致表示，渠等決不支持麥卡柏高對大馬問題所持取之立場，但渠等亦一若麥氏，不能為菲政府之外交失敗，擬出收場之良策。

聯國副秘書長納拉辛漢訪馬尼剌
促開東南亞高峯會議
邀印馬菲等領袖參加

【馬尼剌十八日合眾國際社電】據外交部方面人士本日宣稱：預料聯合國副秘書長納拉辛漢將於本日訪問馬尼剌，與菲律賓官員就東南亞安全問題舉行各項會談。該方面人士談：雖則未有確定若何日期，但此間相信已接受納拉辛漢訪問之消息。該方面人士謂：渠之訪問，可能有助於鋪平其道路，以便印尼、馬來亞、及菲律賓領袖舉行一次高峯會議。

印尼芮蘇賢將軍公開聲言
反對大馬計劃
謂將威脅印尼安全

【馬尼剌十八日合眾國際社電】外交部方面人士談：預料所舉行之一次東南亞領袖會議，假如該等會議係由一個「中立」國家所發起者，該等國家係於去週由菲律賓方面行動，印尼尚未有答覆，該方面人士稱：印尼總統已發表該項建議。

白宮新聞秘書宣稱
甘迺迪總統
未打算訪菲
威爾遜有可能訪美

【華盛頓十八日合眾國際社電】白宮新聞秘書沙林格今日稱：美國總統甘迺迪並無訪問菲律賓之計劃，「無此一計劃」。

【華盛頓十八日美聯社電】白宮新聞秘書沙林格本日宣稱：「並非不可能」與甘迺迪總統會晤，英國工黨新領袖威爾遜可能於今年較早時期訪問美國。惟在目前情形之下，甘迺迪可能在白宮接見威爾遜。甘氏目前尚未計劃赴英國訪問。

南韓國防部長朴炳權
下令軍人須退出政治
支持朴正熙放棄競選

【漢城十九日合眾國際社電】南韓國防部長朴炳權今日訓令各部隊指揮官，支持朴正熙主席所提出之九項條件，如各軍官接受渠所提之九項條件，朴正熙即將放棄競選。朴炳權稱：「吾人必需保持政治中立」，並在電台與報界之前宣誓支持朴正熙主席恢復文治之決定。朴炳權並呼籲全國軍人，擁護此一決定，使軍事政府移交予民選政府，並稱軍人應以國家及人民之利益為重。

【漢城十九日合眾國際社電】南韓軍人朴炳權在三軍及陸戰隊各首長前宣讀其聲明稱：軍界將不背負人民之期望，「吾人決定放棄參與選舉」。該軍委會主席與朴氏之反對者，均立表擁護。

朴正熙宣佈：倘若該批條件獲得接受，渠並將延後選舉與國會會議，並解除軍委會對數千名前任官員參加選舉之禁令。朴氏所提之條件，主要者包括：「現在政府任職之軍官退休，並參加競選」，同時恢復文治以後不作政治報復。」

勃蘭特再被選
任西柏林市長

【柏林十八日美聯社電】西柏林社會民主黨（本星期日市議會選舉中獲勝），本日推選該黨領袖勃蘭特，再任西柏林市長。

陳香梅呼籲救濟港澳難民
彼等之唾棄共黨歸來
是自由世界一筆資產

【紐約十八日中央社專電】中國難民救濟委員會主席陳香梅女士，曾於上週末對紐約的兩千多位觀衆說：美國在民主與共產主義的環球奮鬥中，「無法直接觸及的大陸人民」。陳女士自華府（她的委員會總部設於華府）飛抵紐約，為香港及澳門的中國難民籌募，她並在該次集會中說明中國難民救濟委員會的工作情形，及她於去秋往香港訪問的經過等。

陳女士說：「中國難民是自由世界的一筆資產，因為他們是唾棄共產主義而投奔自由的人們。雖然由於經濟的困難，他們中多的不能有充份的工作，但各種福利工作卻不能有完全……」該晚，該社上演兩齣「戲」，各機關官員，及此間華埠各界人士，到場觀賞，此次演出的收入，除開支外，將捐作救濟中國難民計劃之用。游建文總領事，謹於十七日以午宴款待該業餘劇社的全體人員，對其慨捐義演，表示感謝。

蘇駐巴格達新聞專員
否認蘇技術人員
已自伊拉克撤退

【巴格達十九日合眾國際社電】伊拉克新政府所引入之蘇聯技術人員，已於伊拉克新政權之下恢復工作。蘇聯駐巴格達新聞專員沙夫否認有關蘇聯技術人員撤退之謠言。【華盛頓十八日法新社電】美官方人士談，目前蘇聯在伊拉克之技術人員約一千五百人，此即巴格達政權後，彼等曾停止工作三四日。

【巴格達十九日合眾國際社電】曾參與伊拉克革命政府，指其受共黨控制之伊拉克前政府之黨徒，在市區各街道巡邏，並有戰時期之「自衛隊」，搜查各街道及武裝暴徒。

三艘北極星潛艇
游弋地中海一帶
將以蘇格蘭聖湖為基地
一俟北約通過美土即締潛艇雙邊協定

【華盛頓十八日法新社電】目前談不到在地中海供給基地。三艘北極星潛艇，游弋於地中海，將以蘇格蘭聖湖為基地。因為潛艇有小型核子燃料，便可行駛長程，所以返回美國時，可以一次橫越大西洋，消息人士如此說。

【安卡拉十八日美聯社電】外交部發言人宣佈：土耳其政府已原則上同意接受美國以北極星潛艇代替土耳其之木星飛彈，由美國部署於土耳其之飛彈將予拆除，以北極星潛艇所代替。土耳其政府已決定，該協定將於最近數日簽訂。

美民主黨參議員
摩斯指中央情報局
行使警察國家權力

【華盛頓十九日合眾國際社電】民主黨參議員摩斯，星期一日指稱中央情報局在某些國家之活動中，「實際上行使警察國家之權力」，故應將該局置於國會之監督之下。摩斯稱：渠對中央情報局與古巴流亡團體之聯繫，取得若干支持，特別感到關切。摩斯以美洲外交小組委員會主席之身份稱：「在民主政府中，任何機構均不應置於國家之權力上。」前中央情報局長杜勒斯在主持情報機構之後，發表此項聲明，表示反對國會對中央情報局加以更嚴密之監督。談及「余所認為不符世界和平利益之中央情報局之若干政策」。

英帝國參謀長
赫爾赴馬來亞
討論擴軍問題

【吉隆坡十九日法新社電】英帝國參謀長赫爾將軍將於明日下午六時抵此，與馬來亞國防部長拉薩克及國防部官員會晤，檢討東南亞地區最近局勢之發展，以及馬來亞全面擴軍問題。赫爾將在此作三天之停留，此間認為渠之訪問，對該區未來之安危，關係重大。

馬來亞警察審查裸體舞表演

一個日本裸體跳舞女郎之關辰子小姐，在吉隆坡一間夜總會開始表演之前，在吉隆坡聯邦酒店內，向四個馬來亞警官舉行一次私人預演。馬來亞警察規定伊必需再增長腰帶兩吋之條件下，方可在夜總會表演。伊在預演之後說明，香港警察雖然比馬來亞較為嚴厲，但彼等亦從不反對「余之舞姿」。伊謂「無論如何，余將再增加兩吋」。（法新社）

英空軍獲得情報
俄已有「天箭」般飛彈
傳英海軍也反對完全倚賴飛彈潛艇為嚇阻力

華府的內幕新聞說，蘇俄已擁有一種可供作戰的空中對地面飛彈，其性能幾乎如天箭式一般好，如甘迺迪下將那空軍方案撤消的話。

蘇俄的新飛彈AG——三式，射程過六百五十英里。

這種AG——三式飛彈，其射程較之英國皇家空軍司令部現時使用的最遠射程的藍光式飛彈，超過一倍。

這種AG——三式飛彈與藍光式及天箭式飛彈的作用類同，皆在從目標區以外的高空，由一架大轟炸機噴射轟炸機發射，深入敵方飛彈防禦線。

這種蘇俄新軍事力，是英國皇家空軍飛彈報告書中要點之一。此報告的副本，已根據聯合情報交換協定，送與美國國防官員。

此項飛彈的估計，預料在英國國會對取消天箭計劃的辯論，佔重要的地位。

軍事顧問人員正研究英國的報告，警告，俾決定是否提出下述兩項急激的防禦建議：㈠重新考慮美國的有人轟炸機及飛彈防禦的規模及性質。㈡恢復已取消的天箭飛彈方案。

鑑於英國的新發現，美聯合參謀首長認為，現在對蘇俄軍事實力估計已不可靠，必需予以更新。否則，以惡劣的過時估計，作為擬定國防政策的根據，可能陷於嚴重的錯誤。

美國參謀首長聯席會議，又研究海軍提出的報告，有信心地準備接納麥美倫政府的試驗性決定，建立一支配備北極星式飛彈核子潛艇隊的英國海軍部，反對該計劃。

英海軍部反對的理由如下：第一，英國在澳洲試驗一種新式的「反潛艇」飛彈「伊卡拉」，此種飛彈，由轟炸機發射，并可放出一枚追蹤魚雷，能夠追蹤水底的目標，這個製造的秘密一旦被蘇俄發現，此種武器就足宣佈北極星式飛彈潛艇的噩耗。

其次，蘇俄海軍在迅速發展「偵察」潛艇，具有原子動力及高度的隱蔽器，其任務就是追蹤北極星式飛彈潛艇，並且在預先安排妥當的時間，把它們全部擊沉。

有如英國海軍將領指出，北極星式飛彈潛艇必須由一處預先決定好的水底站發射飛彈，以便在計算妥當的時間與距離擊中目標。其發射半徑不足廿五英里，這些北極星式飛彈潛艇便成為活靶，倘若蘇俄偵知其位置，那些潛艇更易被敵方偵察。同時，北極星式飛彈潛艇在白天使用通訊，英海軍將領們發覺易被截聽。

英國海軍將領們一致主張建立一支反潛艇的水底艦隊，與島國空軍，以阻嚇一個敵國。但他們認為英國的主要阻嚇力量，是英空軍在其後力爭，要求在天箭飛彈計劃建立一支獨立的阻嚇力量，將在英國與美國進行。

為此，英空軍仍在繼續設計的陶格拉所飛機公司完成製造指定數量的「火神式」轟炸機，以攜帶天箭式飛彈。

美國為了補償撤消木星式中程飛彈，將派出一中隊B——四七式噴射轟炸機前往土耳其，以示美國有意以此式的軍力在土。（秀）

這是英美協議放棄生產的天箭式飛彈

中共叫囂實行第三個五年計劃
日專家斷言其必失敗

據說，中共的第二個五年計劃目標，雖一再調整，仍然落空，所以此次所謂改以農業為中心的計劃，實實祇是補救危機的措施而已。·亞江·

中共於借題煽動之餘，竟不顧人民死活，強調推行「第三次五年計劃」。由於數年來食糧不足，經濟危機嚴重，政權動搖，中共雖叫囂推行五年計劃，但據日本的中共問題專家將情勢分析後，認定前途阻礙重重，凶多吉少。原文載東京「每日新聞」，特迻譯以饗讀者。

一月二十四日，周恩來於上海叫囂，今年就是社會主義建設「第三次五年計劃」開始年，中共曾制定三個五年計劃，建設社會主義社會，今次將五年計劃終結後，推行共產主義。然而，一九五九年以來，連續三年嚴重天災人禍，經濟困難，目前雖企圖作全面調整，能否有成，仍屬極大疑問，故中共推行「第二次五年計劃」之後半期，不斷說調整，但一九六一第一九六二年的數字反覆，始終不敢公佈。

今年元旦，「人民日報」社論提及所謂新任務時，對長期經濟建設計劃，也隻字不提。致於一九六二年完成第二次計劃主要目標若干，也祇有天曉得。現中共經濟情勢好轉并由「財政部長」李先念、「農林辦公室主任」譚震林、「國家計劃委員會」四人組「國家計劃委員會」，推行「第三次計劃」，其全貌可見。

今次「五年計劃」的性質，與一、二兩次計劃，以工業為重心不同，首重農業，這可能是根據去年九月毛澤東所發表「以農業為基礎，工業為主導」，發展國民經濟的方針所訂。所謂以農業為基礎，內容有四：㈠農業技術改革，㈡工業建設應以農業為先，㈢水利建設，㈣化學肥料。據所謂實施「人民公社」制度，一九五九年以來，農業技術改革失敗，食糧生產下降，必須推行三個五年計劃，逐步實施，但根本的問題，在於「人民公社」制度已崩潰，去年十一月九日「人民日報」乃公開說，「人民公社」已變為「三級所有制」，祇有「公社」與「生產大隊」。

中共「十中全會」（六八度）大解決，但最終年度（一九六七年）的食糧生產，將增加三億七千五百萬噸，然而最近各報章，卻絕口不提。

一九六〇年四月，全國人民代表大會，決議「全國農業發展綱要」，「第三次五年計劃」要求化學肥料數千萬噸，但祇生產二百萬噸。

英國工黨最近選舉黨魁結果，威爾遜（上）較多數票擊敗了布朗，成為黨魁。如將來國民選舉獲得勝利，便可登上首相的寶座。

共同市場實況勿忽視

在一九六一年一月開始與英國談判前，有兩派的政治思想，已出現於共同市場的政治家中。

這兩派系是「聯邦派」與「聯盟派」。「聯邦派」眼光望向大西洋對岸的美利堅合眾國，想有一個歐洲合眾國，有一個直接選舉的歐洲國會，和超國家的行政機構。

「聯盟派」的領袖是來自法國，小部份來自德國。戴高樂已清楚表示，他不贊成把法國的主權交超國家的機構，並至有聯邦的保障。

他的思想是一個「各派的歐洲」，或「諸祖國的歐洲」。

以下是歐洲共同市場的一些事實：（括號內是與蘇俄比較的數字）。

地區四四九、〇〇〇方哩（八、六〇〇、〇〇〇）

人口一六九、〇〇〇、〇〇〇（二一四、〇〇〇、〇〇〇）

工作人口七四、〇〇〇、〇〇〇（九九、〇〇〇、〇〇〇）

鋼鐵生產（一九六一年）七千三百萬公噸（七千一百萬）

穀物生產（一九五七——六〇年平均）五千二百萬公噸（一億二千一百萬）

肉類生產（一九五七——六〇年平均）七百九十萬公噸（八百萬公噸）

牛奶生產（一九五七——六〇年平均）六千一百萬公噸（五千八百萬）

汽車生產（一九六一）四、二六〇、〇〇〇（五五、〇〇〇）

輸入（一九六一）二〇、四五三、〇〇〇、〇〇〇美元。

輸出（一九六一）二〇、四二五、〇〇〇、〇〇〇美元（一一、六六七、〇〇〇、〇〇〇美元）

黃金與美元儲備（一九六二年二月）一五、六〇四、〇〇〇、〇〇〇美元（不知）。

煤（一九六一）二三〇、〇〇〇、〇〇〇公噸（不知）。

共同市場的國家毛生產，在一九五三年一九六一年間，增加了百分之五三。是世界最快的，美國僅增加百分之廿一，英國百分之廿五。（奕驪）（續完）

共產黨的「第二次五年計劃」時，一九六〇年，「第一、二兩次「五年計劃」，採重工業優先方針。「第一次五年計劃」時，投資於工業部門二三三億元，重工業部門佔二〇四億元，「第二次五年計劃」佔六〇〇億元，重工業與農業佔七二億元，但一九六〇年：輕工業建設停頓，工業生產已被迫轉而重視農業，而農業建設政策仍然危機重重。

目前，中共所謂「自力更生」，是指「第三次五年計劃」，以「工業支援農業」為主，「為農業服務」。

例如：化學肥料工業、農業機械、石油工業、電力等，及「大慶」油田設備的計劃，以中共的工業能力，恐怕不易達成。

去年以來，中共一再宣傳「以農業為基礎」，以「工業為主導」，實際上是「第三次五年計劃」失敗後的「調整」。

中共自一九六〇年以來，人口繼續增加，由於人口增加，每年約一千五百萬人，食糧供應不足，是中共「第三次五年計劃」最大的問題。

華盛頓郵報獨特看法
納塞爾本質上係反共
他大體上想學土耳其的凱末爾，為達成其目標，故暫時實行獨裁。

埃及總統納塞爾的外交政策，常使西方觀察家迷惑不解。人們久已懷疑，他對於國際問題，從來不會轉移到向蘇俄挑戰。這一點，是那些辯說他會借重蘇俄對付美國的人們所認為的最短途徑，他們所認為的「到莫斯科路」上的最後一站，在現實上，這些批評都是錯的。

埃及政府反對蘇俄，是有許多理由的。它不滿蘇俄對宗教的敵對態度，它恐懼蘇俄在中東的滲透，它反對階級鬥爭的原則，它恐懼蘇俄援助少數共黨份子以擾亂埃及的內政。它的領袖知道一個有組織的共黨小數團體，怎樣能夠秘密活動以搗亂，它很怕蘇俄的把阿拉伯世界的團結分化。

埃及政府反對共產主義，是有許多理由的。它不滿共產黨的宗教政策，它恐懼共產主義的發展；它不能接受共產主義的教條。

這些埃及的，是在埃及共產黨擴張權力的最大障礙，而不是蘇俄或英國的敵人。

因為兩個國家，羅馬及普魯士都已在他的思想上留下永恒的烙印。他從羅馬崇拜得真正的民主出現於「一般意志」的理論，以及他在埃及比任何人更能證明「一般意志」的需要的結論。

他從普魯士學會，政府的最後目標，是建立非由於對個人自由的尊重，而係由於各階級聯合為國家的努力。

由於這哲學的結果，則納塞爾相信，他今天的職責，是消除所有或許使用他們的力量以阻礙政府所謂國家利益的自私的利益。

很可惜的，他從未有機會以研究偉大的哲學者或從其他的自由國家安全或經濟進步的理論。但是，或許西方國家，對個人自由的了解。

看見了這些事實，納塞爾辯說他給予埃及一個階級的利益的國家，以共產主義的那套說法將使埃及成為一個階級的利益的國家。他對於埃及是一個破壞個人自由保証的國家的指摘，他叫他為了替他自己的野心辯解，祇是他的主張已出於一時的需要。

他們多方設法以保持他們的權力。那些富有的商業領袖與地主的利益，他們絕對反對這個政權，可能因加緊對人民的控制以推翻自由的政權。其他的危險是埃及的經濟進步太少，可能會陷於一種絕望，在不安與苦難之下，可使共產主義得到機會的擴大。

埃及的納塞爾說他給予埃及人民一個階級的利益，他與那些富有的商業領袖的利益之間的鬥爭。

他的真正的意見，在他的自由的傳統中。他的理想是對個人自由的尊重；但他看到，許多東西，他與埃及的情況，使他的想法不能實現。

埃及的統治者，他們所做的事，是現代的及發動的事，這兩個人有許多相同點，而納塞爾是很留意他的。在埃及中很多人同意，他們有許多志向及理想是相同的；那是與凱末爾同等可比擬的世界許多領袖，他們都有一個大差別，他們的個人人格與他們的目標，或他們的紀錄，都不值得我們對他們的懷疑。

阿丹拿心中的戴高樂
他說，英國曾兩次拒入共同市場，故戴高樂最近的行動，亦不應引起西方要破裂的論調。

……樂，作新造「某種計劃」的時間，第一階段是爭取時間，使恐慌平息。在恐慌的情緒下，所作的決定，通常是錯誤的。·非秀·

西德對戴高樂將英國排諸歐洲以外的行動，感想如何呢？是否波昂認為美國在歐洲的地位有了問題呢？

法國投票否決了英國加入共同市場之日——（一月廿九日），西德總理阿丹拿會單獨接見「美國新聞與世界報導」記者拉治兌，發表其個人對現時影響西方聯盟的政治風暴的估計。

阿丹拿會採取有限度延攬英國與共同市場六國談判的立場，他解釋那時的政策說：「去夏，美國務卿魯斯克訪我時，我曾告訴他，我們欲與法國構成更密切的關係，並詢問他：此舉，以美國觀點看，是好還是壞呢？」魯斯克答道：「美國常與英國維持較親密的關係，如果你與法國有更密切的關係，相信更佳」。

自戴高樂訪問西德後，醞釀簽訂法德合作條約的意見，駐波昂美大使館亦已先後通知。細節擬妥後，我們於十二月中旬向戴高樂提議，一月下旬簽約。那時，並不知道戴高樂會於一月十四日發表要阻止英國加入共同市場的聲明。

阿丹拿會又說：「他那時的談論了戴高樂與英首相麥美倫之間，對於是否接納美國的北極星式飛彈，作為歐洲核子力量的問題。」

他一說，倘若一次既正確地顯示現在歐洲的危機爆發，那怎麼辦呢？倘若未完成在美國與法國二者之間選擇其一，說「你要在美國與法國二者之間選擇其一」呢？能夠？

「現在的北約組織及共同市場，必須小心處理，好像一具非常脆薄的瓷器，不能把它當作一個踢球。」

現在有什麼方法可以恢復西方團結呢？阿丹拿會的意見是，「我已將我的意見……

「那時戴高樂答稱『你完全是對的，所以我們要在布魯塞爾提出建議（法國建議延遲考慮英國加入共同市場）』，爭取時間。」

問：「然則你認為時間將會把戴高樂反對英國加入歐洲經濟集團及大西洋國家合作的強烈立場消除嗎？」

阿丹拿會答道：「戴高樂絕對贊成與美國合作，因為他一若本人，深信與美國合作，是對歐洲及對美國同樣重要的。

至於說到英國，有時人們未免忘記，英國不是兩次拒絕加入共同市場了嗎？那曾經引起任何軒然大波否？世人有否大聲疾呼「世界快要破裂了」？沒有人這樣叫出來，那時我們會認為最好稍為等一等，現在也應該一樣——等候，不要惹起糾紛。

英國與共同市場之間，爭執的問題百分之七十經已解決，尚剩百分之卅待談判。法國既已同意了百分之七十，我不認為對其餘百分之卅說「不」字，是有意破壞整件事。倘若我想把這些弄糟，我在開始時便將百分之七十的問題加以破壞，而不是去破壞剩下的百分之三十。

問：戴高樂謂，英國不適宜加入歐洲集團之理由，特別與入觀點？

阿丹拿會答道：不是的，戴高樂會說過，英國要選擇歐洲或北極星式飛彈。我又須說以前所說的：由于蘇俄的巨大力量，美國與歐洲是受命運上交織成一片的。

問：你認為西歐與蘇俄間，有達成直接協議的可能性嗎？

阿丹拿會答道：不致這麼早，我不曉得將來會如何。但西方如內部勃谿迭起，那是完全替蘇俄求之不得的。

美津貼法案一旦實行 港棉織品輸美 可能大受打擊

製衣業亦將蒙嚴重影響

【本報訊】倘若擬議中的美政府對美國紡織廠原棉津貼計劃實現，香港的胚布輸美，可能減少百分之六十以上。香港紗廠業聯會主席周忠繼昨日稱：他作上述的估計，是假定擬議的原棉津貼每磅八仙美金作根據。現時美工商界要求通過的法案，是需求津貼每磅美金八仙半，但有關方面認為，該法案向國會提出時，可能實行折衷辦法減至四仙。

周氏稱：他引述之胚布輸美減少百分之六十，即佔本港織造廠全部生產量的百分之十二。他說：除紡與織部份受影響外，本港製衣業亦將受嚴重影響。倘若法案實現的話，他深恐所有對美國友好的國家，因此項行動有強烈反應。

周氏指出：美國國會可能採取的步驟，不致於把香港紡織業摧毀，因為我們仍可以找到許多市場來推銷產品。

又據美國棉業出口商會會長盛萊發表：如美國國會現在考慮中之法案今年成為法律，香港輸美棉織品可能減少二成或更多。該會代表百分之八十美國棉業商行。盛萊稱：美國會現正考慮津貼紗廠用之棉花。如法案通過，新津貼將於八月一日起實行。雖然美工業界要求津貼每磅八仙半（美金），但盛萊認為會比此數少，津貼度可能比要求少一半。（按：美出口原棉之補貼係每磅八仙半）。盛萊稱：如國會同意要求之全數，則所有入口棉織品有七成受影響。

盛萊又認為香港之輸美受影響最大，因港產多係粗紗織物。其他受影響之國家有西班牙、葡萄牙、印度及台灣。日本近來者多係幼紗織品，故受影響較少。盛萊亦為美紡織廠商會對外貿易委員，端納布尼公司副總裁，於訪問遠東旅程中到達本港。盛萊說：從香港觀點看，本港目前是棉織品輸美最多的國家之一，但香港已有切實之改進，為此一趨勢將會持續。改進理由之一，係香港廠家採用較佳之美棉。一九六一年有六千九百萬方碼，一九六二年增至一億一千萬方碼。盛又謂，普通係在超過限額時的實行限制，但渠認為應採多限制會實行。

盛萊強調美國有確實實施棉業入口計劃，雖經總統支持，渠謂此係美政府之政策，並有意執行。盛萊於解釋美國棉業輸出保護時稱，美國以前係能輸出國家，但今年輸出布疋及製品相當於四十六萬二千包棉花，輸入為六十三萬八千包，即入超十七萬六千包。盛萊透露，對菲律賓亦將加以限制，以防其他織品假道菲律賓輸美。港對手，雖然余不能作有效率的比較，但當地之工廠新，設備好，管理好，及有許多美國技術人員。菲工資每天相當於美金一元，彼亦有製造成香港更精幼之棉紗設備，且一年後該廠將更擴大。

沙田貨車出事撞死婦人 驗出車掣失靈

司機被控危險駕車昨日受審

【本報訊】被控危險駕駛貨車，引致一女子死亡的男子，昨日提訊時主控指出：警方在出事的貨車中，發現車掣失靈，但被告於出事前已感知危險存在。

此案由昨日起在粉嶺裁判署（一）受審，被告關偉，住香港鳳凰台通道三號二樓。被控：㊀一九六二年八月廿五日下午四時，在大埔道七咪半危險駕駛AA六四一六號大型貨車；㊁同時同地引致一名婦人死亡。㊀被告否認首項控罪，經當庭申辯後，被控方同意撤銷首項控罪。

案由北潤警官主控，據申述稱：當日被告駕駛大型貨車由九龍入沙田，駛至沙田酒店附近，當時該處停有貨車一輛，被告意欲越過駛前，詎當時適有一輛汽車迎面駛至，被告急扭車呎欲避，但貨車駛上行人路，撞倒一名女人，該女人在途入院後不治身亡。

昨審訊時兩名証人作供：㊀警員三八四九號作供稱：當日曾到現場攝取照片十一張，沖曬後呈交警官；㊁貨車跟車員李祥供稱：他住上水新圍路九十號，執業跟車，當日車掣不靈，意外事後，自覺前頭有一小型貨車停下，有一婦人正在落貨，所搬下者為酒樽之類。

輸西德棉恤衫 出口授權期限

有效期六月由簽發日起計

【本報訊】工商業管理處長昨日在致出口商之通告中稱：至另行通告為止，有關輸往西德之棉恤衫之出口授權證，其有效期限由簽發之日起計，共為六個月。目前持有三個月有效期出口授權證之商行，可申請將該等授權證，由簽發之日期起延展至六個月。該通告又稱：該等出口授權證，仍將按照原有之條件發給。

十五歲小童賭敗報假案 誣指對方是黑人物

警方查明真相控告两罪 押候七天待調查後宣判

【本報訊】十五歲男童鍾了鏡，無力償還，竟往警署報案，指對方為三合會會員，警方查出真相後，報案人反遭了被告。此案昨在北九龍裁判署提訊，被告仍押候七天宣判，以調查其家庭背景。

被告男童姓陳，被控：（一）身為聯英三合會會員；（二）報假案。反黑組偵探帮辦鄭國馨申述案情稱：二月十七日上午十時廿五分，被告到油麻地警署報案，自稱於五分鐘前在附近窩打老道被三名男子毆打，威脅勒取保護費。警方聆訊，即將被告送往九龍醫院檢驗，証明其身體未受傷。被告向警方供稱：去年三月與三個男子王包啓、貝公、阿輝，在上海街近北海街賭錢，被告手氣好贏得卅八元，三人不服，竟取出刀仔，威脅取回。被告並謂兩天後，彼在北海街近上海街一咖啡檔飲咖啡，王包與貝公突然出現，自稱被告身上摸去十大元六角，並命次日還卅元，否則將有不利。次日，被告往王包啓住家，在北海街道一間木屋，時屋中有七人，被告被迫加入和利和三合會，並進行入會儀式，由王包啓作保家，成為該會之「四九仔」。自從入會後，彼屢被勸棄，二月十七日下午，彼因無三十六元六角繳交會費，而被對方毆打。

警方聆訊被告如上所述後，即將該案交由探員林傑、方錫鏗等負責調查，揭發被告於前幾天與王包及貝公賭輸共七元，欲藉此架禍於王包。被告又承認於一九六二年夏天加入勝三合會為「四九仔」，加入時並無舉行任何儀式。

圖為港代表鍾士元博士，後為副代表鄧寧，于曼谷出席會議時情形。

葡籍男童 墮樓慘死

【本報訊】一個十一歲葡籍男童，昨在銅鑼灣希慎道三十六號六樓的私家車間照後，墮下死亡。死者名奧巴勞，住該處。昨日下午五時，他與幾個孩童在天台遊戲時，失足墮下，送往醫院後不治。

九華徑村代表 請將木屋徙置

並盼速辦登記及換領身份証

荃灣理民官韋忠信巡視時

【本報訊】荃灣理民官韋忠信，昨與聯絡官潘康處理九華徑村事務，巡察該協北部交界處十五伙木屋居民，特往該村訪問，與該村代表梁子珍、陳賢、父老鄉進商談。該村鄉人認為應將木屋徙置，梁氏等要求北區理民府撥給建會所地址一幅，作擴建會所用，並表示同意。該村人口數千，因無街市設備，村民共往荔枝角街市，及呈請理民府轉請人口登記局定期派員到村辦理登記與換領身份証手續。代表梁子珍、陳賢已向理民府及公共工程部興建公所。

英國名製藥公司主席 米曹柏連抵港訪問

【本報訊】倫敦惠康製藥業有限公司主席米曹柏連在世界旅行途次，前日偕夫人由曼谷乘瑞士航空公司班機抵港，作為期五天訪問。

柏連自一九五三年起即任惠康公司主席。他說：有關化學及生物學上的研究工作，惠康公司擁有主要的利益，這些產品的一切利益，均經過該公司之信託委員會，用以促進人類對疾病之抗爭。柏連在一九四一年受任為英國原子能組織之副主任，此組織所用的經費，柏氏負責首要階段，能向英國、美國及加拿大工業家、政治家及軍事科學工作者的領袖說明。大戰結束後，柏連任供應部原子能部主任。

遠東經委會工業大會席上 港代表建議自由競爭 以促使本區工業進展

鍾士元及鄧寧兩代表由泰同港稱 香港加入亞洲生產組織可望實現

【本報訊】出席聯合國遠東經濟委員會工業及天然資源委員會之港代表鍾士元及鄧寧昨由曼谷返港後說：香港代表團曾向大會建議本區應採取自由競爭，以促進先進工業發展。

鍾氏說：大會曾考慮有關區內若干先進國家所採取之國家發展和立政策，引致本身工業發展出現困難，彼等形成「水箱式」自衛市場，外間貿易不易進入，因而影響整個地區生產削減。大會認為經濟率增長，必需有龐大市場及多種產品才能支持其本體競爭條件，非小型自衛性市場可以辦到。

鍾士元及鄧寧並指出：大會主要議題，為檢討一九六一至六二年間本區工業發展。會中各代表均認要考慮一項辦法，以解決本區各單位一般工業的困難。

鍾氏及鄧氏又說：大會方面亦認為本區內先進及落後國家之生產有極顯著距離。香港本身就是此區內一個具有工業自助發展的地區，會員國對香港工業情況頗感興趣。大會對促進健康工業進展亦有詳盡討論。香港代表曾建議先需手採討本區這一般情況，才可採用歐西方面生產計劃，換言之，即採用本區之亞洲生產組織區計劃，亞洲困難需要亞洲人自己去解決。

國際勞工組織又在會內提議，盡可能在區內設立一個永久性工業生產組織，任用適當人選去主理該機構。至於香港申請要加入亞洲生產組織一事，該會副主席宣佈該項申請已列入考慮中，希望不久香港會成為正式會員。

香港代表參加該會係屬首次，此次會議於本月八日至十八日在曼谷舉行，出席國家廿三個，其他列席單位，有國際勞工組織辦事處，亞洲生產組織及聯合國文教機構等。

不要把我們作為「登龍」工具

為選舉市政局議員一羣教師來函

編輯先生：我們是一羣小學教師，也是貴報的長期讀者。今天看了貴報所登出有關市政局議員選舉的特稿，感到萬分痛快，也覺得應該把我們被利用的情緒發洩了出來——至少把我們的立場，為民喉舌——也把我們沒有機會發洩的隱憂說了出來。我們感慨萬千，我們無從去批評本港選舉「登龍」型民主政治——我們也不是厭惡民主政治，而只是對某些熱中者的做法起了反感。

為了市政局議員選舉，我們見到了某些人獲得的榮譽和好處，也遭受到某些因一切身利害關係而來的「困擾」。例如說：早在去年暑假，我們即接到某些人（不是政府人員）分發的選民登記表，並非名是代我們及我們有投票權的親友，現在是預先「拉伕」！作為一個市政局議員，能為我們做些甚麼？多多少少我們是有權得到「受落」。別以為用些小聰明的話，我們就一切都「心知肚明」，把我們當作傻瓜，把我們作「登龍」的「工具」，我們只是被一些利害關係暗暗的「騙策」，走到前面已，且慢打着「如意算盤」，要我們手中選票投給那一個？

我們心裏有數，也只有天曉得！在這裏我們且給競選諸公一點意見，這是我們選民的一點好意：投給誰，如果是貨真價實，我們相信大多數的選民們會同意。我們要求的僅是選出一點「實在」的意見，所以希望貴報能刊出我們的這一點心聲，給選民們的一點共鳴！以後千萬選了我們的「飯碗」，同時我們也暗示競選者，原諒我們不把姓名寫出，同時請原諒。

一羣小學教師敬上 二月十八日

調查陳建建案 昨秘密進行

庭外警察把守氣氛緊張

【本報訊】高等法院一極為秘密的聆訊，昨天在高等法院第一法庭門前，昨天充滿緊張氣氛，除有半日所無的武裝軍警把守外，三五成群的中西人士，在附近的走廊上喁喁交談，原來調查陳建建事件的委員會，昨全日舉行秘密會議。新聞記者昨日亦被摒諸門外，在持有「非請勿進」的法庭門前進出的有律政司、陳建建、庭報法律代表人及警方人員。

為運輸巨型變壓器 中區兩處街道 停車場暫封閉

【本報訊】香港電燈公司為方便將一具卅五噸重之新變壓器運往中區，決將雪廠街與安蘭街之一段，於本月廿日下午九時至翌日上午，暫時封閉，以便進行運送。

僑眷被殺案續審 醫官述檢驗死者 似係被菜刀斬死

男童繼供述發現母屍經過 並說一向稱被告做「舅父」

【本報訊】被控在青山道謀殺卅歲僑眷梅燕之機器工人，昨續作初級偵訊時，死者之子透露一向稱呼被告為舅父。本案定今午續訊。

本案在北九龍裁判署由史達頓法官聆訊，被告男子余富倫，卅三歲，住青山道五二二號七樓，機器工人，居港九個月，被控於一月十四日在九龍地區謀殺女子梅燕。本案証物包括一柄菜刀，一個木抽屜，死者及被告之衣物等。

另有九處傷痕 似係刀背造成

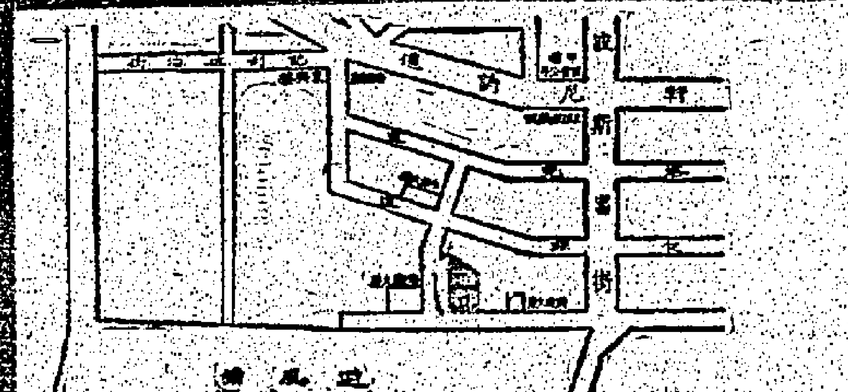
法醫官唐佐治供稱：一月十四日下午四時半，他到青山道命案現場，見一婦人卧於睡房中。次日，在九龍公眾殮房檢驗死者，當時死者由其姪及兄認屍。他認為死者之死亡時間約在一月十四日下午四時，致死原因為頭部受傷，引致腦浸流血過多而死。該傷口包括兩處被斬之傷痕，分在頭之左右兩邊，其中右頭上之傷口延至頸脊。死者身上有兩種傷口，一種傷痕似是齊整之創痕，由利器造成，全部在頭部；另一種為裂痕，共有九處，由鈍器造成，可能由類似呈堂之菜刀背造成。一月十七日及十九日，他曾檢驗被告，發現被告左手腕上有一條已開始結疤之傷痕，長三分一吋，另一條在左膝上有一破孔，長一又三分一吋，且染有人類血液，可能由類似呈堂之菜刀造成。一月十八日中午，在警署內檢驗被告，發現其身體正常，左膝有一度斜傷口，長約一吋，傷口發炎，相信形成有數天。另外在被告之左手中指有一度一又四分一吋傷痕，為表皮傷痕。被告之血液屬「A」型。

死者之子供述 被告常來玩牌

死者之子十一歲，男童任劍聰供稱：小學六年級學生，與其雙親、弟弟任劍明（七歲）、外婆及同居等同住青山道五二二號A七樓。他的父親在南美洲，母親無工作，常出外打麻雀及看戲。鄰居五二二號七樓之女子余瑞卿及男子任榮鎏常來他家中。他稱呼被告為「舅父」，被告是余瑞卿之弟。

家中大門關閉 母親陳屍房中

一月十四日，他照常上學，十一時四十分返家午膳，下午十二時半上學，再上課。下午三時卅五分放學返家，發現大門已關閉，他叫門無人應，乃往鄰居找被告之姊余瑞卿，後來由窗口進入，發現母親倒卧房中。



繼海殿大廈後之又一傑作

海都大廈

銅鑼灣避風塘畔（即遊艇會對面）

唯一貼近海濱之大廈
海洋空氣清新
視野廣潤・永無遮蔽
海灣景色・一覽無遺

預售期內 特價十天（限至本月底止）

九五折

洽購處：立信置業有限公司 德付道中七十六號

電話：四四八三五四・四四八三五一・四四八三五二

銅鑼灣電氣道六十三至八十一號

150年期

發昌樓

接近維多利亞公園

開始建築上蓋

九五折優待

灣仔軒尼詩道（天樂里口） 999年期

昌業大廈

分層出售・分期付款

每層由萬餘元起

洽購處：
發昌置業有限公司
昌利建築有限公司 灣仔道五號 電話：770477・777277—9
南生營造有限公司 大道中七十號三樓 電話：38501・31632・23064・23498

中華百貨有限公司

新春大減價

全部新貨・一律廉售・最後兩天・良機勿失・

為一角工錢爭執 飯煲迎頭蓋下

婦人頭部輕傷

【本報訊】中區士丹利街，昨有一婦人當街被蓋上飯煲，頭部受了輕傷。一名以補鍋為生的婦人鄭惠珍，取了一個穿唐服的男子的飯煲往補，說明工錢四毫。飯煲修補完畢，鄭惠珍只給工錢三毫，對方則堅持索價四毫，鄭始不允，在紛亂中有人取了三毫入袋後，順手把飯煲蓋在她的頭上。該男子隨後被警員拘捕。

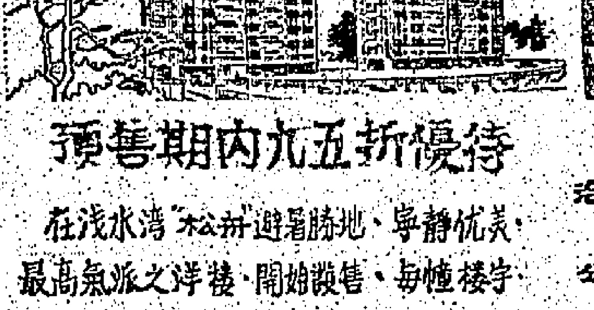
爆石意外 工人慘死

【本報訊】九龍清水灣道尾近西貢郊區的明愛石礦場，昨日下午五時，在進行爆破山石中，有一工友被爆石擊中身死。該工友名「石廣」，四十二歲，住石礦場地盤宿舍。

西環海面一貨船 搜獲鴉片價值萬元

【本報訊】警方昨在石塘咀海面一艘貨船上搜出約十磅生鴉片，價值約萬元。緝私人員在船上搜查時發現，四名男子被拘留。此宗販毒案件，警方現正進行調查。

宇玉樓



分層出售・洋樓別墅

預售期內九五折優待

在淺水灣"松柏"避暑勝地，寧靜優美，最高氣派之洋樓，開始發售，每幢樓宇只得廿四個單位，請早預約

私家通路及開闢地盤之工程經已完竣，快將建築上蓋，預期十二個月內完成。

（詳細說明書備索）

洽購處：
仁昌置業有限公司
昌利建築有限公司 電話：770477 777277-9

分售處：
和記財務公司 電話：25008 27512
京華銀行按揭部 電話：433343-45
泰港企業有限公司 電話：435945-6
南生營造有限公司 大道中七十號三樓 電話：38501 23498 23064
本地盆 淺水灣道一一一號 電話：92315

訂婚啓事

謹詹於中華民國五十二年（一九六三）二月廿日訂婚……

林文嬌 趙恕人 謹啓

新界各農場積欠飼料費
估計達四百萬
一家飼料行已發出律師信追收
貨款約四十萬六十間農場有被封之虞

【本報訊】本港一家外國飼料行，已向新界不同地區的六十間農場發出律師信，追收到期的欠款，該批農場約有六十間是養雞的，其餘是養豬的。據可靠消息：目前本港數間飼料行，除向飼料欠款逾五百萬元之巨，而且大部份是四、五個月甚至超過八個月以前所欠者，貨品包括各種混合飼料及粟粉、麥、魚骨粉之類的飼料。被追討貨款的農場，大多是中等規模的，其次爲較小規模的養豬或養雞農戶，他們個別積欠的數字，由二、三千元以至萬餘元不等，現正物色律師，或找人向該行疏通，盼不致因欠款不能清還而被封。

新界養殖業者估計，至去年下半年開始，已有數年，新界牧業不景已有數年，至去年下半年開始，更正打擊重重，最大原因，是可以分爲兩點：

第一、大陸與海外各地的豬雞，排山倒海般大量湧港傾銷，曾經有一個時期，本港的豬價，每担只售一百二十元。大陸運來的雞隻，每斤平至元餘，街市小販及海外的輸入所壟斷，使新界所產豬的售價，每磅只售二元，縱向香港市場，都被大陸高呼十元四毫，再加上海外的凍雞、凍鴨的售價亦減，方才可以脫售，並且進行業務因此受到嚴重的打擊，由於售出的市價跌破成本，因此而逐漸欠下巨額的債款。

第二、本港去年天災特別嚴重，春夏初期元旦水災爆發，雞瘟猖獗，而九一溫黛風災之後，已成長之豬、雞，死亡過半，特別以雞隻爲甚，所以新界養雞業協會理事長鄭文福曾經說：去年年關，全新界所出產的雞隻，只得四三成而已。於此可見，他們所受到的厄運，可說是無法補救欠賬的原因。新界養雞業，元朗農作互助會，以上兩點，可能就是無法清還欠賬的原因。

新界養雞業、元朗農作互助會、養豬、養鴨、淡魚、蔬菜等團體，可說於去年秋間，聯合港府輔政司、漁林農業管理及新界民政署等團體，請求港府設法緊急貸款，但到如今，官方似仍未有具體的協助。

本港規模龐大的飼料廠，有如×、生×、萬×、天×等公司，此次這公司放出的貸限，由數十萬至百餘萬，其中一家，則更超過二百萬元，此次發出律師函催收貨款的公司，也因爲各農場積欠過重，且時間太長，業務亦受重大影響，才會消此行動的。該公司的解決方法，一時仍未決定，須視各農場欠款，一時仍未能盼望償還，至於該公司進行情況如何而定。

港府廉價賣出公地
供建職員宿舍
但受惠者甚少

【本報訊】雖然當局撥地，俾大公司與建職員宿舍，領階級仍難得其惠。港府於一九四八年，已施行以廉價售出官地供建宿舍之政策，但據港府發言人昨表示：已施行此項政策，所售出官地價依爲低價百分之五十，有時廉至百分之三十，如所建樓宇，每一單位不足一千方呎者，則售價底價三分之一，如建成樓宇每一單位高過六大者，同時並附有條件，開地之公司建成樓宇後，所徵收租值不得超過所付建築費及地價百分之六。但由本年一月十五日起，港府將准各公司將租值由百分之六（即六厘）增加至百分之八（即八厘），港府所售出之地段與各公司必須由官方批准的，不能遵照官方辦法，拍賣而折價售出。現時依照發言人指出：現時有滙豐銀行依照港府所定辦法，興建職員宿舍者，其樓宇出租與入息不多而在本港僱用之職員，滙豐銀行在九龍塘建有三座樓宇六十至八十居住，專租與西籍職員居住，在港島扶林道建一幢下，八十一至八十個四十一年，分租與中國籍職員居住。該公司在九龍塘加建樓宇，據滙豐銀行發言人謂：該行計劃在九龍塘加建樓宇一百層。

香港電燈公司秘書處發表稱：該公司在北角砲台山道建有廠[illegible]

在市場梯間攔路強乞
堅要索欵五元
一名學生路見不平出面干涉
乞丐斬他一刀被判入獄三月

【本報訊】被控行乞（一）同時同地用預嚇態度向人求助；（二）同日持刀傷人的印尼出生男子，昨提堂審訊時，否認控罪，但法官聆訊後，裁定被告罪名成立，判共入獄兩個月另三週。本案在中央裁判署由康斯法官審判：行乞罪入獄一週，强乞罪入獄三週，前兩罪同期執行，入獄三週；傷人罪入獄兩月，刑期與前兩項相繼執行。法官判後指出：法律上規定强乞罪可判入獄三個月。

原告林來柏證稱：他是一名中學學生，昨日下午三時，在中央市場內由二樓步下時，見被告向一女子行乞，該女子照付，但被告不是，並謂如他子不給錢，則要打她的兒子。他見狀即上前指責被告，被告即用刀斬他一下，他另一處在市場內第十八號鋪位外，非法及恐嚇該女子之兒子，並謂如元，該女子不允，被告又拒收，另索三元，如不付三元，倘仍不給錢，則要打她的兒子。他見狀即上前指責被告，被告即反毆被告，後被告斬他一下，立即飛刀行至另一檔口，他追趕被告，並得數人幫助，後將被告拘往警署。

希雲街一宗奇案
三名神秘客
挾走一少婦
失踪者係烟草公司少東之妻

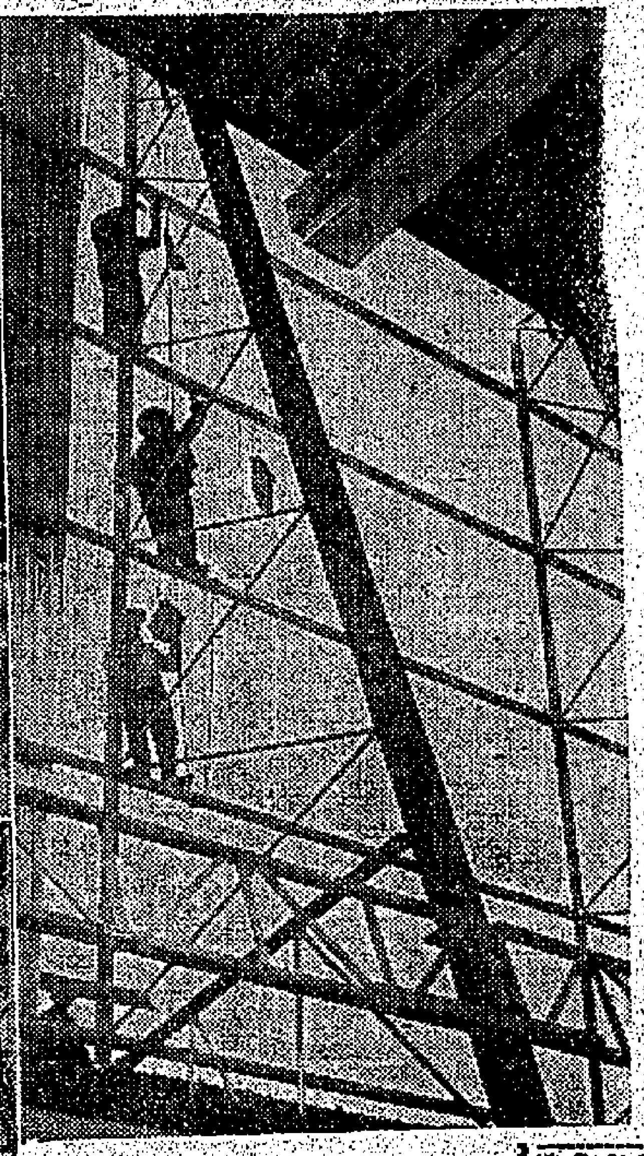
【本報訊】本港某大烟草公司少東的年輕妻子，昨突被三男子挾持離所，該婦人名唐愛倫，廿餘歲，丈夫姓[illegible]，家住希雲街四十×號三樓，婦係在昨日下午二時至三時之間被三個陌生男子帶走。

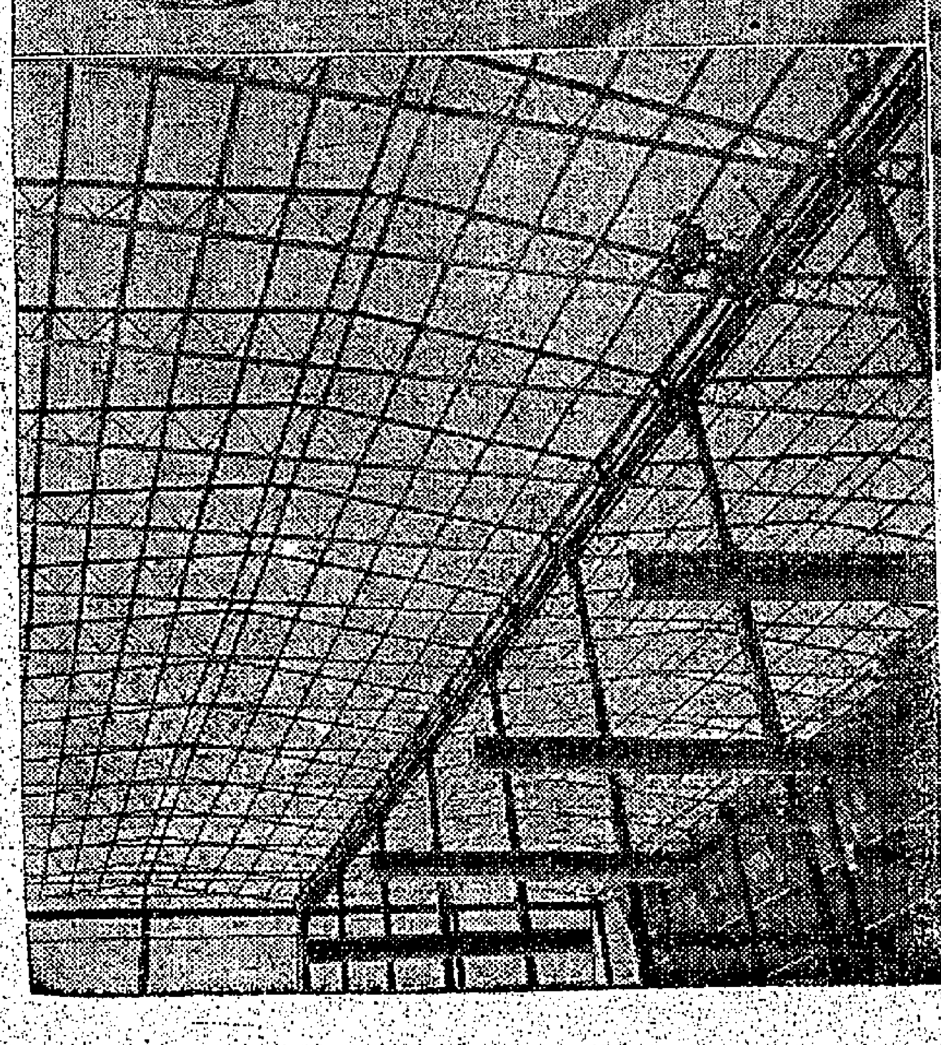
被告男子將何慎，南旅館四一四室，往干諾道中舉辦，出生於印尼，無職業，在港無親屬。被控：

其家人稱：在下午二時，有三男子到訪，在屋內商談中。其弟妹沿樓梯追出詢問何事，但唐愛倫就快返家，但三男子便挾持她離後，唐愛倫自午間失踪，至今晚十一時仍未返家。當時唐的弟妹目睹其家姊被人帶走，曾

本地工人「來路」棚架
義出品展覽會
會場加緊蓋搭

意大利出品展覽會定三月一日在工展會場址揭幕，全部棚架均由意大利運來，設計與搭造將一新港人耳目。左上圖爲四名「來路」工人，正將「來路」展覽攤擺入會場。左下圖爲「來路」棚架已搭起之部份。右圖爲本地工人，正在安裝「來路」棚架。（本報記者呂國榮攝）





本報廿三日舉行
第二次教育座談會
邀請六位學生家長主講
歡迎家長、學生及各界領入場券參加

【本報訊】工商日報定本月廿三日（星期六）下午二時至五時，在大會堂演奏廳舉行第二次教育座談會。此次座談會討論中心，是有關學校與家長間的聯繫，家長和學生對學校的意見，有關功課、收費，與及新近實施的小學七年新制等問題的綜合意見。

座談會歡迎家長、學生及各界人士參加及發言。凡欲領取座談會的入場券者，可來函索取，並請附回信之信封及郵票，或在每日辦公時間親臨工商日報索取，由於座位有限，入場券發完即止。

此次座談會邀請六位學生家長主講，他們大都是各中小學校的家長教師聯誼會的主席。

座談會的六位主講者芳名簡歷及講題如下（排名以姓氏筆畫爲序）：

王宸源先生：源記行經理，源興五金廠經理，歷任油蔴地官立學校家長教師聯誼會主席，現任伊利沙伯中學家長教師聯誼會主席。講題爲：「小學教育七年新制的利弊。」

吳多泰先生：曾任東區三院總理，歷任尖沙咀街坊會理事長，兩東街坊會理事長，歷任港九小學家長教師聯誼會主席，現任啟德、興益大金屬製品廠及益大金屬製品廠總經理。講題爲：「教師與家長間之聯繫。」

謝兆明先生：曾任香港教師會委員會中文部第十四屆委員，現任九龍總商會副主任，明英文書院校長，九龍街坊福利會學校校長。講題爲：「子弟的教育問題。」

（下轉第六版）理工學院院長，同學會常務委員，曾任金港家長教師聯誼會三屆主席，現任陽星營造公司總經理。講題爲：「學生上學放學交通問題。」

徐子馥先生：曾任香港小型足球總會會長，港九中醫師公會主席，港九生藥茶商聯合總會理事長，灣仔街坊會理事長。講題爲：「

賈女子職業中學家長教師聯誼會委員。講題爲：「學費、雜費及一般家長負擔問題。」

鄧樸銓先生：曾任伊利沙伯皇后醫生會名譽顧問會長，現任香港真光中學家長教師聯誼會主席及官立小學校長。講題爲：「學生家課及會考補習問題。」

禁用魚炮後
漁民大受影響
鄉議局與離島代表
會商請求當局改善

【本報訊】新界鄉議局正副首長，定今日與離島區代表周理炳及吳錦泉再度會商有關漁民問題，並研究如何以貸款方式來改善漁民捕魚及販賣魚獲的問題。

自當局嚴禁用魚炮炸魚的措施後，吳氏指出：魚市場曾拒絕長洲大澳山離島區漁民捕獲之池魚在場拍賣，因此抗議及香仔漁民生活大受打擊。據悉：魚市場認爲捕取池魚使用魚炮，魚身染有炸藥，故不拍賣池魚。

據漁民們表示：過去捕取池魚，多用魚炮炸取，但非全如此，用網亦可捕取，爲用魚炮炸取之魚隻，又何嘗是池魚一種，漁民生活計，故爲漁民捕魚的新方法，也是用網捕魚的，故不能肯定說捕池魚非用魚炮即不能捕取。而市場拒絕池魚在市場拍賣，同時政府不能拍賣漁之基無異是因噎廢食，何況市場根本欠缺拒絕的充分理由。更無人負責化驗何種池魚有無經爆炸的。

漁民並指出：過去在港九新界灣泊有若干年歷史，作爲審查的貸款資格。

先組織合作社，貸款手續，新方法，然後組織之船牌，其漁民註册之船牌，且船隻確爲已有的，

新界鄉民重申前請
促當局在巴士站
加設上蓋及鐵欄

【本報訊】新界鄉民重申前請，要求當局在巴士站，增加設上蓋及鐵欄。

新界鄉民曾於年前不斷提請有關當局在各區總站及主要停車站加設上蓋，及輪候乘車之鐵欄，以免候車者受日曬雨淋之苦，並免爭先恐後之擠迫，但該項建議，迄未獲當局接納。

出生嬰兒登記
一週二千五百

【本報訊】據官方發表稱：截至本月九日止的一週內，本港新生嬰兒登記人數爲二千五百七十一名，計港島七百七十九名，九龍一千三百四十四名，新界五百○八名。因各種原因而死者共四百六十三人，計港島一百八十四人，九龍二百二十六人。

新界五十三人。同期內，因患傳染病而死者共有七十九人，前一週爲九十九人。上述七十九人中，死於肺病者四十六人，死於痲疹者廿九人，死於白喉者四人。同期內，呈報之肺病新症計共二百三十九宗，由今年一月一日起，呈報之傳染病如下：阿米巴痢疾（桿狀）四宗，痢疾（桿狀）五宗，腸熱症十四宗，小兒麻痺症四宗，白喉九宗，痲疹三宗，猩紅熱二宗，水痘五宗，百日咳六宗，及腦脊髓炎一宗，眼炎十七宗，傳染病合共二百六十宗。

英文化會
九龍圖書館
昨重行開放

【本報訊】九龍彌敦道金漢大厦英國文化委員會九龍圖書館，因該大厦發生火警，曾一度停止開放，現已裝修完竣，並已昨日開放，每日借書時間，由上午九時半至下午六時。

天氣潮水

今日天氣預測：吹和緩東風，初時密雲，下午天色轉爲晴朗。

昨日最高氣溫爲華氏表六四·八度，最低五六·七度。今晨零時，室外氣溫爲華氏表六一度。

高潮　上午十一時四十八分
　　　上午十一時十三分
低潮　上午八時三十七分
　　　下午六時零八分

十一歲女童
跳樓斃命
前夕離家一去無踪

【本報訊】今晨零時，右姓胡姓德街發現一女童從高處跳下，頭部受傷，死者名十一歲女童余淑儀，住山道五十×號五樓，是一個在學女生。

據悉余淑儀前晚已離家失踪，延至今日凌晨，才發現她在共荷街高處墮樓死去。余淑儀墮樓原因不明，警方進行調查中。

大陸人每年僅配三尺布
布料洋貨郵包
常被中共退回
最近澳門人收到退件二千多包

【本報澳門訊】澳門郵局消息：中共自施行郵包新例後，被中共海關退回的兩磅庄小郵包，共達二千餘包，以新衣服、布料、洋貨居多。該類貨品被退回，原因中共規定大陸人每名一年僅得三尺布配給，而港外人士投寄該四種物品時，對政策有所影響。

又據粗包商人表示：去年春夏押運粗包到大陸致被中共拘留的粗包商店職員，該澳門一地估計將達百人，後雖陸續放回，但消息渺然的仍達廿餘人。究竟是因爲：㈠透露港澳海外地區對大陸中共社會主義建設；㈡運入粗包中有誘騙僞物品；㈢暗將粗包交與市面充而被指爲破壞金融。因此三項理由而被拘留。

畫家張大千抵港

【本報訊】國畫家張大千，昨由巴西乘泛美機抵港，張氏將在港逗留數天，訪問本港親友，然後再返巴西居所。

市政局議員選舉
定下月七日舉行
被提名候選人現已有六位

【本報訊】市政局選舉監選官英瑞，現已接獲六份提名參加競選之通知書，候選人提名定於星期四下午五時截止。現任四位議員：李有璇醫生、陳爾爵、鍾愛理遜醫生及王霖等，將於四月一日任滿，屆時市政局將有四個民選議席出缺。由於現已接獲四份以上之有效提名通知書，故定下月七日舉行選舉。

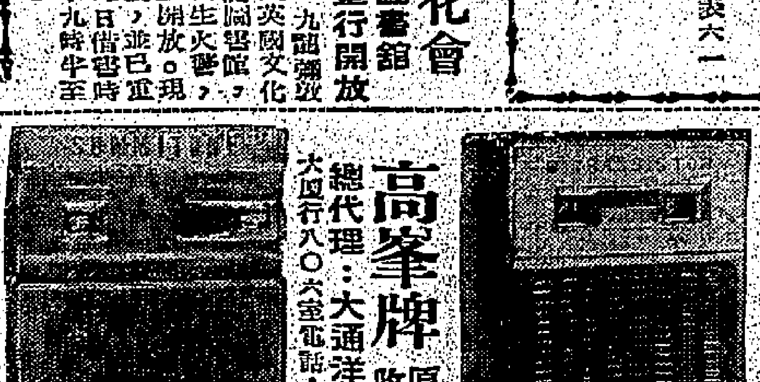
叶露港第二次操炮

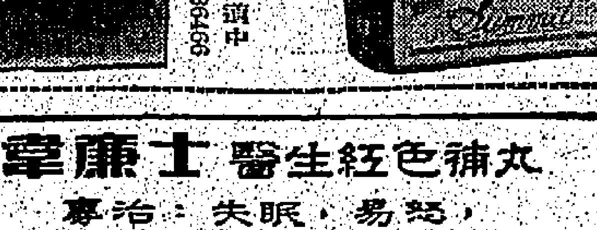
【本報訊】駐港英軍由明日起，在吐露港及牛鼻洲沿岸的大規模一次軍事演習，已由本月十一日開始，至廿五日止，由明日起至二十五日止，今次演習，仍爲第二次，此期內將有炮擊，與行人及船隻等宜遠離，在演習附近居民及外來人士，必須小心防範，切勿攜帶相機拍照。

春宵苦短，恨透！老而彌堅，樂極！

行樂及時，人生快事，所謂春宵苦短，人所同感。故吾人每於得意之際，常感時光易逝，若因體力不足，事與心違，又以爲恨！當其老也，體力銳退，夕陽雖好，晚景無多，逝水年華，不堪回首！誰不欲如歲寒松柏，老而彌堅，得臻退齡，樂也何極？

北京太乙堂鹿龍丸，乃御用珍品補藥之王，根據黃帝內經秘要藥方，精選珠粉，兩粒見功，能安傷身，補精元，益精神，壯強筋骨，消除腰酸，能使增加精力，延年益壽，免疾病，延永壽。北平太乙堂鹿龍丸，近多彩射，請君採購，請認明商標，勿爲影射品所誤。（先施公司各藥行均有代售）





一聲「你又嚟滾」
北角候車男子
被人圍毆重傷

【本報訊】一男子昨在北角英皇道巴士總站候車之際，突遭七、八名大漢包圍，說了一句「你又嚟滾」之後，便拳腳齊下，把該男子毆至重傷，事後逃逸者遠走。傷者名關坤，廿七歲，住英皇道七十二號三樓。他在昨晚上十時二十分，在總站候巴士時，就被一群不相識的人圍毆，他說可能是認錯人。

惠刊本報廣告請電二二一六〇洽

林村大製毒案在高庭開審
警探供述入屋搜查情形
目擊三人正在製造毒品
化學師判斷是海洛英和嗎啡

【本報訊】大埔林村大規模製造毒品案中被拘的兩男一女，昨在高院刑庭正式審訊。三人均不認罪，聘請大律師代表辯護，昨未審畢，今日續審。控方呈堂證物，除價值九萬餘元的十三磅餘毒品外，尚有大批儀器二百多件。案由高級副按察司李比主審，控方由官訴律師[illegible]負責，法庭並通過由六男一女組成的陪審員團助理審訊。

被告男女：(一)宋文，上海籍男子，四十六歲。(二)張坤，廣東籍男子，卅五歲。(三)伍貞蓮，上海籍女子，四十五歲。同住在大埔林村一無門牌木屋。三人同被控：(一)于去年十二月九日，在新界地區非法製造毒品海洛英。(二)同時非法藏有十二磅四盎士五安士海洛英一磅六安士嗎啡。

控方陳述案情時說：去年十二月九日下午八時十五分，大批警探在大埔林村一無門牌木屋內，見三名被告在場，其後又有兩名女子出現，但經調查後，得知與本案無關。警探入屋時，發現被告等正在製造毒品，當時次被告正在腳踏一泵，首被告正在濾斗，第三被告則在旁燒沸一瓶器內的液體，警方即拘捕三人，警誡後並返警署，警探並將屋封鎖。警方人員與化學師、攝影師等在翌日上午十時到該木屋工作，並搜查全屋，搜出了製造儀器、火酒、及藥品，據化學師的判斷，搜出的藥品是海洛英和嗎啡，儀器是適合製造海洛英用的。首被告在一個玻璃瓶上留下了大姆指模。控方採證後即陳述案情經過情形，但未完畢，宣諭今日續審。

因追租引起血案
房東兩女被斬傷
被告判監十八個月
家人生活由社會局照顧

【本報訊】因租而斬傷房東兩女兒的被告人，昨否認控罪，法官聆訊後，判入獄十八個月，但服刑期內，其家人生活由社會局照顧。

本案在總多利亞地方法院由麥米倫法官主審，被告巫平，木箱製造工人，四十三歲，住德輔道西一四九號三樓，有一妻兩子女。被控于本年一月五日在上址傷害少女李佩霞及李佩芳。

本案發生於本年一月五日上午十一時許，被告正與家人在總轄道西一四九號三樓尾房家內進膳，二房東的女兒李佩霞及李佩芳兩人進來追討欠租，兩少女以被告經常欠租不繳，因遭被告以粗言辱罵，兩少女因不甘被辱，反唇相譏，於是發生了口角。繼而又從口角轉至發生糾纏，突然，被告取出菜刀，先向李佩霞頭部斬下，李佩霞頭部流血，內外衣服及乳罩內褲都染有血跡，遂奔下樓去報警。隨後，被告又將刀砍李佩芳頭部斬去，李佩芳擬用手擋刀鋒，二指被斬去兩隻手指，負痛走向樓下求救。警方據報後，即派出警探到場，見被告仍在食飯，後又走到床上睡下，卒由警探扶持到警署落案，並將傷者送醫院診治。

被告曾留醫至一月十日，並曾被送到精神病院觀察，醫生證得被告神經正常，僅飲過酒稍有醉意而已，被告遂由警方提控。

本案審理時，被告自辯說飲過酒，神志不清，而且因兩名少女攻擊他下體，因自衛而傷了兩人，仍不自承罪。他稱：由於二房東將走廊唯一的電燈由四十火燈泡改為五火，更將電燈掣熄，最高二房東的女兒通常又在午夜到房前浸濕。

麥英倫法官於判案指出：本案是由於租務糾紛，與二房東三房客間多時的積怨而引起，被告所租住的房可能成為一宗嚴重的血案。本席知道被告是遭二房東冤枉，內裏被告是很想將欠租還清的，而且都是被告不是好人。

判後法官說：本席認為本案並無預謀，只是因為一時火起而做出這事。

控方於透露被告在一九五七年犯過打架罪被罰五十元後，法官即判被告入獄十八個月。

被告的妻子聞判後，即在庭前哭求兩兒女至法官面前，請求法官從輕判被告，因家庭全靠被告支持生活。法官聆悉後，即着警方通知社會局照顧被告的家人生活。

廿六名警官警員
獲頒獎章
署理處長必明達主持

【本報訊】二十六名警官及警員，將於後日下午接受殖民地警察長期服務及品行優良獎章。頒獎儀式，將在軍器廠街警察總部水警操場舉行，由署理警務處長必明達主持。

頒獎儀式，包括檢閱由頒獎人組成之隊伍，及港、九、新界及水警分隊。

一月份乾冷降霜
農作物損失甚大

【本報訊】漁農處長港督報稱：上月份天氣大部份乾而嚴冷，惟是月中旬由於下霜致使菜種及其他農作物遭受損失，而菜價被迫上漲。下霜之結果，使早造之菜苗及番茄遭受損毀，損失之情況以新界打鼓嶺、錦田及元朗等地區為甚。由於天氣關係，是月份番薯亦較少發現。

上月十六日發表之氣溫分別跌至攝氏表二十九點三度及三十二十七點三度。一般而言，低度地區由於氣流較差，故尚遭遇嚴襲之影響。

由於天氣關係乾燥，若干地區發生嚴重水荒，尤以西貢及屯門為甚。

是月份，雨量紀錄為九點八公厘，比之紀錄為二七四四點二小時；而平均雨量為二十六點二公厘。平均陽光則為一七一點五小時。

是月份，馬蹄及茨已收穫，諸如正常，馬蹄產量平均每斗種三十擔，茨菰每斗種十一擔。番茄和之花遭受到霜之嚴重損毀，惟紅蘿蔔仔及頭菜之生長尚屬滿意。

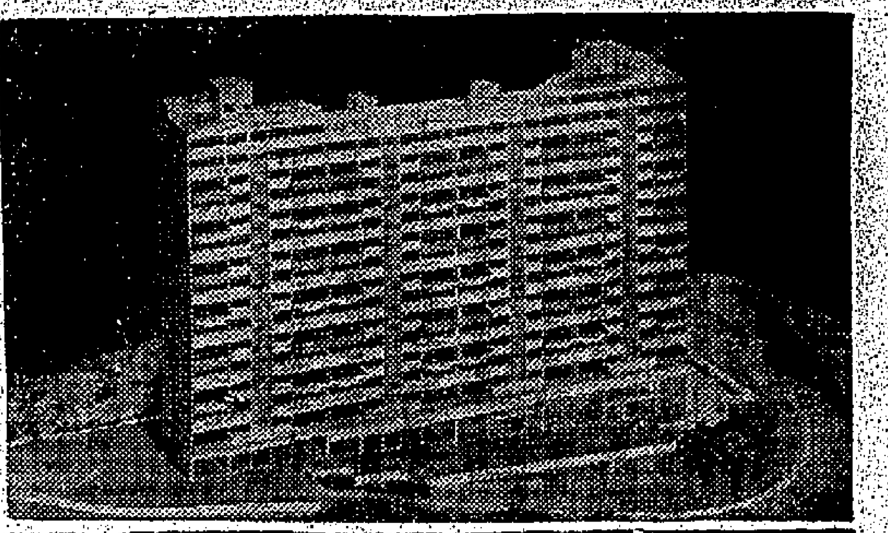
是月內，第二造之禾蒙仍保持穩定，價錢由四十元至四十一元。

本地出產之蔬菜經由蔬菜統營處出售者，其平均價每擔為二十九元八角五分，比上月每擔增八分。

在市場出售之蔬菜，增至十六萬八千四百八十九擔，較去年同月份增加百分之十四點七。平均售價跌百分之二十四點六。

淺水灣保華大廈
興工建至十一層

據保華公司發表：立於淺水灣海灘，風景優美，拔海二百六十呎，樓高十五層之保華大廈，自去年興工以來，現已建至十一層，不久即可全部竣工。該大廈共有公寓單位五十四宅，分甲乙兩種，[illegible]



參加英文中學會考
今年考生逾萬人
參加升中試者接近三萬

【本報訊】報名參加本年度香港英文中學會考之男女學生，總數一萬零八百名，比去年增加一千七百人。

據會考委員會說：參與此考試之學校九十一百零九家，其中廿四家為委員學校，五十七家非委員學校，廿八家為英語專科學校。

一九六三年度之中文中學會考，參加者共有學校五十四家，學生共二千九百零七人；一九六二年有二千四百十八人。

至於升中入學試，臨時報名參加者有二萬九千二百零四人，比去年增加三千二百三十八名。

除本地之各種考試外，參加倫敦大學普通教育文憑試之學生人數創新紀錄，計四千九百二十九人。較一九六二年增加百分之卅七以上。此一比率亦屬空前。

淫書淫畫，讀者受害；毒針毒粉，染則遭殃！

在職師訓班
招收新學員
報名表限三月五日交回
將於本年九月開課

【本報訊】教育局宣佈：在職小學教師訓練班，將於九月開課。

該班之學員受訓練後，即授予合格教師之身份。小學教師之兩年制訓練課程，用廣東話授課，上課地點如下：港島教師在羅富國師範學院，九龍教師在柏立基師範學院，新界教師在新界學校（特設中心）上課。

該班之必要資格及考試程序，可向羅富國師範學院、柏立基師範學院、新界學校及教育司署之報名處索取，報名表須於三月五日前交回。

教育司署另有訓練班兩種，其一用英語授課，供小學及英文中學教師就讀；另一用粵語授課，供中學教師就讀。此外，另有受僱於私立或補助中學之教師就讀。報名

勞資糾紛
去年末季
數字略減

【本報訊】勞工處長昨日稱：去年末季之勞資糾紛數字，較上季之一千六百零二宗為少。

由於潮汐及其他各種原因，引致損失工作日三百九十八日，較上季之八日為多。此一數字，比前年同季為少。

去年末季中，向勞工處投訴而要求賠償之事件共五十八宗，牽涉之勞工，總六百四十名。其中廿四宗在勞工處獲得解決，其餘廿一宗則交由法庭辦理。

向勞工處呈報之糾紛數字，與第三季相同，季內勞工處處理投訴之事件共四百九十七宗，其中約百分之八十三已透過勞工處獲得解決。

米勒耳醫生已返港
籌建司徒拔道醫院

【本報訊】中國人的醫生之一米勒耳博士主持基督復臨安息日會籌建司徒拔道醫院，全部工程預算可望於年內完成。米氏將出任院長之職，為全港市民服務。

米氏近又計劃籌建之港澳區第二所醫院，地點在香港司徒拔道，已獲政府撥地，將於下月初與政府進行簽約手續。此一現代化之醫院，將設一百張病床，全部建築預計約二百萬元，現已有若干熱心社會公益之人士對此計劃，願鼎力支持。

米氏在港期間，復擬協助灣仔華人三育書院醫藥部，設立素食品及黃豆粉之製造業，以增益港九大小居民之健康。

沈常福馬戲團新節目
大笨象能聽人話
拳師狗善玩足球

沈常福馬戲團將於本月底在[illegible]演出新節目，[illegible]

廣大下月校慶
留港校友聯歡

【本報訊】下月三日為廣州大學建校三十六週年校慶，旅港校友會特在九龍彌敦道新樂酒樓舉行聯歡會，節目豐富，並有抽獎助興。聯絡處電話：香港區：黃鈞庭四七五九六，馬叙哲四四七〇九，賴子衡四四七〇九，潘樂華四三九〇五，麥宗波四三三九〇五，陳鼎臣四四一八一四，九龍區羅煌七〇七八三五，羅順耀八〇一八五二，王君依六七八九二。

大專學生公社攝影組
錢浩講攝影採光示範

【本報訊】本港大專學生公社攝影組，今晚八時，在該社三樓舉行攝影講座，邀請名攝影家錢浩主講攝影採光及示範，並介紹由一支攝影及示範。該組特別邀請該組組員參加，以便得到靈感，組員特別可以參加。

大專學生公社攝影之第四屆定本月廿四日下午七時半在沙田[illegible]，由攝影家司徒安、李秉新、馬抗永平、蕭偉[illegible]等評審，歡迎各屆人士參觀。

竹林寺法會
今隆重開幕

【本報訊】荃灣老圍山竹林禪寺住持融秋老和尚，為紀念[illegible]寺慶舉行法會，定今日午後七時開壇，[illegible]功德圓滿，法會十四天，期內敬迎各界人士光臨拈香隨喜。

甘焯庭之喪
廿四日家奠

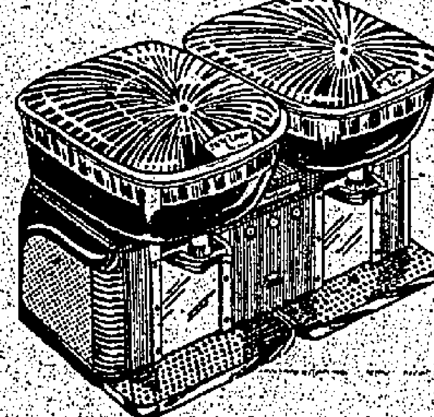
【本報訊】中央社前駐港特派員甘焯庭，於本月十八日逝世，定今日上午在北角香港殯儀館設奠，下午入殮，擇日出殯。

峯景花園大廈
開始興工建築

本文訊：由保華公司承建，巴馬丹拿則師設計之峯景花園大廈，已由有限公司負責建築工程。該大廈位於山頂道二十六號，[illegible]

噴射型凍汁機
在港九甚暢銷

據港九一致電器行發言人稱：該行代理之JET SPRAY凍汁機在港九各區甚為暢銷，現已有大批訂購，[illegible]



大興洋行
必成出品部歡宴
百利髮乳代理商

英商大興洋行必成出品部，前晚在金城酒家歡宴港九百利髮乳的代理商，席上並頒發「銷售比賽」優勝及推銷優異獎，更有抽獎餘興。圖（右起）大興洋行必成部經理鍾文超、英國必成廠駐遠東區經理麥周德、大興洋行總經理麥尊德、買辦容惠祈。

社團活動

九龍的士司機自由工會
第二屆新職員就職

【本報訊】九龍的士司機自由工會，昨舉行第二屆職員就職典禮，晚間並舉行春節聯歡宴會。該會第二屆職員名單如下：理事長陳與，副理事長余乾，秘書處主任梁倫，會務主任梁卓剛，[illegible]

余氏宗親會
選出新職員
籌備舉行交接禮

【本報訊】旅港余氏宗親會在該會禮堂舉行選舉，選出第十一屆新任職員，結果如下：[illegible]

蘇浙旅港同鄉會
春節聯歡聚餐

【本報訊】蘇浙旅港同鄉會第十三屆會員春節聯歡聚餐大會，前日在北角清華街蘇浙公學大禮堂舉行，到有正副理事長徐季良、邵邨人、顧嘉駿，理事寶之美、范甲、陳浩源、[illegible]等一千餘人。首由理事長徐季良致詞，[illegible]

鍾氏宗親總會
定期會員大會

【本報訊】本港鍾氏宗親總會定本月廿四日，舉行全體宗親會員大會，選舉第一屆理監事，[illegible]

九龍小販互助社
定明日春節聯歡

【本報訊】九龍持牌小販互助社，明日下午六時，在九龍大埔道[illegible]舉行社員春節聯歡。

林西河堂總會
定期旅行澳門

【本報訊】本港林西河堂總會定期旅行澳門，[illegible]

灣仔街坊福利會
獲准註冊有限公司
定期大會選新職員

【本報訊】灣仔街坊福利會，自組織健全起見，向港府當局申請註冊為有限公司，在英京酒家召開第一屆註冊有限公司會員大會，[illegible]

譚氏宗親會
今春節聯歡

【本報訊】香港譚氏宗親會，今晚在新光酒家舉行春節聯歡晚會，[illegible]

順德聯誼總會
定期會員大會

【本報訊】順德聯誼總會，定本月廿四日下午在[illegible]舉行第一次會員大會，[illegible]

我懇勤侍應你到達……

台北

東京・加利福尼亞

或歐洲

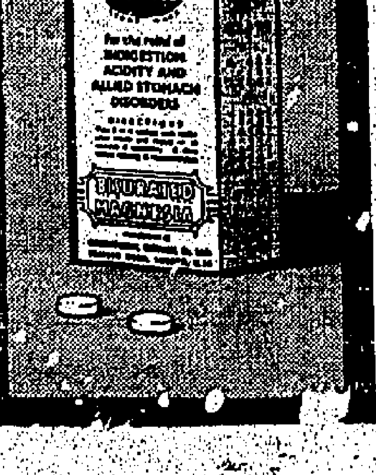
日本航空公司的豪華噴射客機迅捷舒適服務週詳深為旅客樂道僉認為最合理想之航機．
日航有最懇勤的侍應與精美的餚食及一切最舒適之享受具此種種優點可使閣下在愉快的氣氛裡迅達你所選擇的世界上二十個城市，完成愉快的旅程！

請向各大旅行社或

日本航空公司 JAL

洽訂機票

痛胃止立・速迅全安 藥胃「美自牌」服



在飲服「美自牌」胃藥安全易服能於數秒鐘內迅即消除所有消化不良積食腸胃氣脹胃氣痛胃酸過多及類似的胃部不適「美自牌」胃藥能中和胃酸促進消化組織恢復正常機能。

美自牌

德國最新特效消痔丸 (VENCIRSULF)

頑痔消

主治：內痔，外痔，老年頑痔，痔瘡發炎劇痛，痔漏流血，大便帶血，脫肛，肛門痕癢。

止痛止血 不用手術 痔瘡自消 壹瓶痊癒

德國卡爾大藥廠出品 （各藥房公司均有代售）

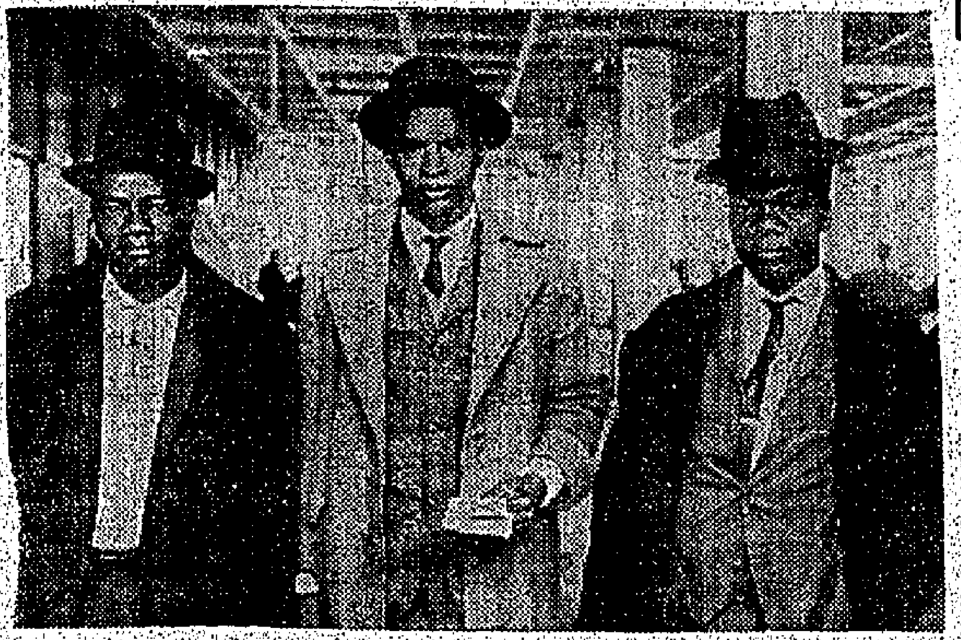
交通版

鐵行公司客輪 柯羅曼都自歐來
明日可抵港泊九龍倉廿三開日本 蘇頓廿二日到埠卸貨廿四赴日本

【本報訊】鐵行輪船公司旗下客輪柯羅曼都號（COROMANDEL）由歐洲開來遠東各埠，經新加坡航行來香港，照預定航期，如無其他，當可於明（廿一）日到達本埠。該輪在港停留兩日，寄泊九龍倉碼頭，上落客貨後，擬定本月廿三日離港，繼續前往日本。

該公司另艘蘇頓號貨輪（SOUDAN）亦自歐洲運貨物前來遠東，計程將於本月廿二日可開抵香港。該輪在港逗留兩日起落貨件後，擬定本月廿四日離港，繼續航赴日本。

賴比瑞亞共和國 赴華農業實習團 昨乘民航機飛台



非洲賴比瑞亞共和國赴華農業實習團，一行三人，由該國政府農林部遴派出國，到中華民國實習農業，途經港，彼等於昨（十九）日中午乘民航公司第三號班機離港飛台，作爲期六個月之實習，以備將來返國對農業發展有所貢獻。

圖 爲利比利亞赴華農業實習團。

航運事畢 公司經理返台

中國航運公司經理朱世周，前由台來港，洽理業務，旅行事務已畢，前（十八）日午乘民航超級翠華號班機離港返台。

韓染色商 抵港訪問

韓國東仁染色加工株式會社工務部長金仁非，前日乘民航公司超級翠華號客機由漢城抵港，與本港之業務接洽，作爲期兩週之訪問。迎接者有汽巴有限公司（紡織染料研究有關部門）司理史哥倫巴、工程師鄭與及瑞士山德公司代表等。

本港聖經公會主席 雅歷加神甫 由台飛返港

雅歷加神甫，兩星期前由香港飛台，參加在台舉行之遠東會議，該會議集合各地出版會主持人，討論爲期一週，有關促進聖經印刷進行等事項，現已完畢，雅神甫於前（十八）日由台北乘民航空運公司超級翠華號客機返港。

香港殷商 鄭翼之夫婦 前日飛曼谷

【本報訊】本港工業家美亞製造廠，據知鋼鐵廠董事兼經理鄭翼之夫婦，於本月十六日，乘印航機離港飛曼谷。鄭氏此行，係往曼谷參觀當地一個國際性商品展覽，同時監督美亞製造廠有限公司在曼谷設新廠之進行。

圖 爲香港股商鄭翼之夫婦留影。

大陸澳門截郵時間

空郵平郵 中國大陸 信件下午六時
平郵 澳門 信件下午一時 包裹正午 星期日 信件下午一時

港澳輪（入塲）

大來 下午三時正開
德星 下午二時半開
佛山 午夜十二時開

中日無線電界 由日抵港訪問 擬定今日飛往台灣

【本報訊】中國及日本無線電協會香港旅行團，前（十八）日抵港訪問香港無線電界人士。該團係由團長北澗武司率領，在港逗留兩天，再乘日本航空公司機赴台北。

圖 爲抵港訪問之中國暨日本無線電界人士。

美國人士 東方遊覽團 暢遊香港名勝後 日內飛菲島曼谷

美國旅遊代理武東方遊覽團，一行十五人，由馬軒女士率領，經東京、台北暢遊後，於前（十七）日晚乘民航公司超級翠華號客機抵港，預期在港遊覽五天，觀光東方之珠名勝，然後經訪問馬尼剌、曼谷，香山返美。

圖 爲美國旅遊客東方遊覽團留影。

截信時間

今（二十）日（星期三）空郵

韓國 信件上午十時 包裹上午九時
印度、巴基斯坦、中東、埃及、英國、歐洲 信件正午 包裹上午十一時
義大利、非洲、瑞士、丁麥 信件下午一時 包裹正午
菲律賓 信件下午二時 包裹下午一時
荷蘭、新西蘭 信件下午二時
美國、中南北美洲、夏威夷 信件下午三時 包裹下午二時
加拿大 信件下午三時
泰國、馬來亞、北婆、澳洲、印尼
越南 信件下午四時 包裹下午三時 信件下午六時 包裹下午五時
沖繩、台灣、日本 信件下午六時 包裹下午五時

平郵 泰國、寮國、巴基斯坦、馬來亞、北婆羅洲 包裹下午五時
日本、星加坡、婆羅洲 信件上午十一時 包裹上午十一時

明（廿一）日（星期四）空郵 泰國、越南、巴基斯坦

今日來往班機

到港班機（星期三）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時廿五分
泛美	三藩市東京	下午十時廿分
英航	東京	下午二時廿分
英航	倫敦印度仰光	下午四時十分
國泰	星馬泰	下午四時五分
國泰	東京台北	下午七時十分
國泰	印度曼谷金邊	下午八時三刻
國泰	馬尼剌	下午十時五分
澳航	雪梨馬尼剌	下午六時廿五分
德航	東京	下午二時卅五分
法航	印度曼谷	下午三時三刻
民航	曼谷	中午十二時廿分
民航	台北	下午四時五十分
日航	倫敦印度曼谷	上午七時十分
日航	東京	中午十二時卅分
菲航	馬尼剌	上午十一時卅分
泰航	東京台北	下午一時五分
泰航	吉隆坡曼谷	下午八時
印航	東京	下午四時五分
馬航	新加坡	上午十一時一刻
泰航	永珍	下午二時
印尼	東京	下午一時五十分
阿航	東京	下午七時四十分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	越泰印度倫敦	下午十一時一刻
英航	印度倫敦	下午三時卅分
英航	東京	下午五時
國泰	台北東京	上午八時三刻
國泰	馬尼剌	下午五時
國泰	曼谷星洲	下午七時三刻
澳航	東京	下午七時廿分
民航	台北	下午一時卅分
民航	台北東京漢城	下午五時卅五分
德航	曼谷印度西德	下午三時廿分
法航	東京	下午四時三刻
日航	東京	上午八時十分
日航	台北東京	下午九時卅分
日航	泰星印尼	下午九時卅分
菲航	馬尼剌	下午一時
印航	曼谷印度	下午四時五十分
馬航	星洲印尼	中午十二時一刻
泰航	曼谷西貢	下午一時五十分
泰航	馬尼剌	下午八時三刻
印尼	耶加達	下午二時四十分
阿航	曼谷印度	下午八時卅分

明日來往班機

到港班機（星期四）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度泰越	下午四時四十分
泛美	三藩市東京	下午十時廿分
英航	倫敦印度星洲	上午十一時十分
英航	三藩市東京	下午一時卅五分
英航	東京	下午一時二十分
英航	印度曼谷	下午九時五分
國泰	星洲曼谷	下午一時卅分
國泰	馬尼剌	下午六時一刻
國泰	大阪台北	下午八時五十分
澳航	東京	下午八時三刻
加航	溫哥華東京	下午十時十分
民航	台北	上午十一時卅分
民航	東京台北	下午六時五十分
德航	西德印度曼谷	下午一時五十五分
法航	東京	下午一時卅五分
日航	東京大阪台北	下午一時四十分
日航	印尼星泰	下午二時十分
日航	東京	下午三時卅分
菲航	馬尼剌	中午十二時卅分
泰航	馬尼剌	上午九時四十分
泰航	曼谷	下午四時三十分
馬航	新加坡	下午七時四十分
印尼	耶加達馬尼剌	上午十時四十分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時一刻
英航	東京	正午十二時
英航	星洲印度倫敦	下午二時十分
英航	印度倫敦	下午三時卅分
國泰	台北大阪	上午九時
國泰	泰馬星	中午十二時一刻
國泰	馬尼剌	下午二時一刻
澳航	馬尼剌雪梨	下午九時卅分
德航	東京	下午二時四十分
民航	台北	中午十二時卅分
民航	曼谷	下午七時三刻
法航	越泰印度巴黎	下午二時三刻
菲航	馬尼剌	下午一時一刻
日航	東京	下午三時
日航	曼谷印度倫敦	下午四時卅五分
泰航	曼谷	上午十時廿五分
泰航	台北東京	下午五時一刻
泰航	永珍	上午十一時
印尼	馬尼剌耶加達	上午十一時四十分

平郵 泰國、馬來亞、北婆羅洲、巴基斯坦 包裹下午五時
日本、星加坡、婆羅洲、菲律賓、荷蘭、英國、錫蘭、義大利 包裹上午十一時
英國、澳洲、南非洲 信件下午二時 包裹下午二時

告預船輪口入

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
士打策咸	貨船	STR. CATHAM	非洲菲島	廿一	渣華
奧加馬士基	貨船	OLGA MSK	美國	廿一	捷成
日啓丸	貨船	NIKKEI MARU	日本	廿一	巴拉多
安第丸	貨船	ANDES MARU	日本	廿一	大阪
廣東	貨船	KWANGTUNG	澳洲菲島	廿一	太古
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	廿一	多利順
賓力治	貨船	BENNACHIE	星馬	廿一	[illegible]
麥求安	貨船	MACHAON	歐洲	廿一	太古
舒賓士泰	客船	SCHWABENSTEIN	日本	廿一	捷成
烟台	貨船	CHEFOO	日本	廿一	太古
士打賓加	貨船	STR. BANKA	日本	廿一	渣華
柯羅曼都	客船	COROMANDEL	歐洲星洲	廿一	鐵行
純賓	貨船	YEWBANK	非洲	廿一	[illegible]
賀茂川丸	貨船	KAMOGAWA MARU	日本	廿一	香港東方
永榮丸	貨船	EIKEN MARU	新加坡	廿一	洛士利
萬年好頓	貨船	VAN LINSCHOTEN	上海	廿一	渣華
蘇頓	貨船	SOUDAN	歐洲	廿二	鐵行
寶利維和	貨船	BONNEVILLE	美國	廿二	鐵行
阿羅利安	貨船	ASPHALION	歐洲	廿二	太古
海明	貨船	HAIMENG	日本	廿二	多利順
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	日本	廿二	大阪
島根丸	貨船	SHIMANE MARU	日本	廿二	天祥
馬烈馬士基	貨船	MARIT MSK	美國	廿二	捷成
羅丹士泰	貨船	ROTHENSTEIN	歐洲	廿二	捷成
烈打運	貨船	NEDER RIJN	日本	廿三	渣華
漢斯馬士基	貨船	HANS MSK	日本	廿三	捷成
海利	貨船	HAILEE	新加坡	廿三	多利順
鹿島丸	貨船	KASHIMA MARU	日本	廿三	天祥
華盛頓	貨船	WASHINGTON	美國	廿四	怡和
京都	貨船	KYOTO	日本	廿四	太平
加省熊	貨船	CALIFORNIA BEAR	馬尼剌	廿四	美輪
東星	貨船	EASTERN STAR	日本	廿四	怡和
成海丸	貨船	SEIKAI MARU	馬尼剌	廿四	大阪
東雅	貨船	EASTERN ARGOSY	澳洲	廿四	怡和
蒙巴沙丸	貨船	MOMBASA MARU	新加坡	廿四	大阪
亞波丸	貨船	AWA MARU	新加坡	廿四	大阪
芬湖	貨船	FERNLAKE	美國	廿五	多利順
漢陽	貨船	HANYANG	星馬	廿五	太古
四川	客船	SZECHUEN	星馬	廿五	太古
惠華蘭	貨船	WAIWEIRANG	曼谷	廿五	渣華
日產丸	貨船	NISSAN MARU	日本	廿五	巴拉多
嘉運娜	貨船	GLENROY	日本	廿六	怡和
丹諾多加士	貨船	DEMODOCUS	日本	廿六	太古
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	馬來亞	廿六	太平
芝班那士	貨船	TJIPANAS	南美南非星洲	廿六	渣華
美莎碧琪	貨船	MARTHA BAKKE	新加坡	廿六	鐵行
興立	貨船	HENRIK	斗湖	廿六	多利順
京都丸	貨船	KYOTO MARU	日本	廿七	巴拉多
多利亞多	貨船	TOREADOR	美歐非島	廿七	多利順
勝利丸	貨船	VICTORIA MARU	日本	廿七	巴拉多
美西路	貨船	MERSEY LLOYD	歐洲	廿七	渣華
馬來怡和	貨船	BRADEVERETT	新加坡	廿七	福來
福建	貨船	FUKIEN	曼谷	廿七	太古
羅美頓	貨船	LAOMEDON	歐洲	廿七	太古
他輔總統	貨船	PRES. TAFT	美國	廿七	總統
福州	貨船	FOOCHOW	日本	廿八	太古
芬海	貨船	FERNSEA	美國	廿八	多利順
興名丸	貨船	KOMEI MARU	日本	廿八	大阪
海德堡	貨船	HEIDEL BERG	日本	廿八	捷成
長沙	客船	CHANGSHA	日本	廿八	太古
渣華郵	貨船	JAVA MAIL	日本	廿八	福來
伊瑪蓮娜	貨船	IMERINA	曼谷	廿八	法郵
奎松總統	貨船	PRES. QUEZON	馬尼剌	三月一日	美邦
賀民	貨船	HERMUND	美國	二日	太古
嘉娜尼	貨船	GLENARTNEY	歐洲	二日	怡和
芝紛碧	貨船	TJIKAMPEK	非洲星洲	二日	渣華
福星	貨船	STAR BETELGEUSE	非洲星洲	二日	福來
曉生	貨船	HEWSANG	婆羅洲	二日	怡和
日本熊	貨船	JAPAN BEAR	美國	二日	美輪
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	美國	二日	捷成
夏灣那丸	貨船	HAVANA MARU	日本	二日	大阪
越南	客船	VIETNAM	日本	二日	法郵
天星	貨船	STAR ALCYONE	日本	二日	福來
大安美	貨船	DIOMED	歐洲	二日	太古
雅打總統	貨船	PRES.ARTHUR	美國日本	二日	總統
海順	貨船	HELIOS	斗湖	二日	多利順
桑加拉	貨船	SONGKHLA	歐洲	三日	寶隆
三河丸	貨船	MIKAWA MARU	日本	三日	天祥
東慕	貨船	EASTERN MUSE	日本	三日	怡和
瑞陽丸	貨船	ZUIYO MARU	新加坡	三日	洛士利
國泰	客船	CATHAY	日本	三日	鐵行
馬天奴	貨船	MARTINIQUAIS	日本	三日	法郵
龍寶丸	貨船	RYUHO MARU	日本台灣	三日	巴拉多
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA	美國	四日	怡和
飛剪	貨船	FLYING CLIPPER	美歐非島	四日	和捷
桂林	貨船	KWEILIN	西澳洲曼谷	四日	太古
日本	貨船	NIPPON	歐洲	四日	太平
德利斯登	貨船	DRESDEN	歐洲	四日	捷成
多馬	貨船	TOMAR	歐洲	四日	多利順
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	美國	四日	總統
奧莎達	貨船	OZARDA	非洲星洲	四日	鐵行
北海	貨船	PAKHOI	華北	四日	太古
萬隆	貨船	VAN CLOON	紐西蘭非島	四日	渣華
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	日本	四日	太平
三雲丸	貨船	MIKUMO MARU	新加坡	四日	天祥
東美	貨船	EASTERN MAID	新加坡	五日	怡和
奧利干	貨船	OREGON	美國	五日	怡和
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	日本	五日	太平
士打馬力加	貨船	STR.MALAKA	澳洲	五日	渣華
瀨田丸	貨船	SETA MARU	日本	五日	洛士利
東方銀河	貨船	EASTERN GALAXY	馬尼剌	五日	美邦
芬摩	貨船	FERNMOOR	美國	五日	多利順
海華	貨船	HALLVARD	日本	六日	多利順
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	美國	六日	鐵行
蓬勞士	貨船	DELOS	澳洲	六日	天祥
安藝丸	貨船	AKI MARU	日本	六日	天祥
萬利	貨船	MAORI	歐洲	六日	法郵
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	日本	六日	天祥
芬海	貨船	FERNSEA	美國	六日	多利順
長良丸	貨船	NAGARA MARU	日本	七日	天祥
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	日本	七日	捷成
茂島丸	貨船	SHIGESHIMA MARU	日本	七日	巴拉多
百億士泰	貨船	BAYERNSTEIN	日本	七日	捷成
檀香山丸	貨船	HONOLULU MARU	日本	七日	大阪
莎華吉	貨船	SERVAASKERK	日本	七日	渣華
大利士文	貨船	TALISMAN	日本	七日	多利順
明訓丸	貨船	MEIKUN MARU	日本	八日	香港東方
阿京城丸	貨船	BUENOS AIRES MARU	日本	八日	大阪
白馬山丸	貨船	HAKUBASAN MARU	日本	八日	香港東方
日光山丸	貨船	NIKKOHSAN MARU	日本	八日	香港東方
海興	貨船	HAIHING	日本	八日	多利順
三河丸	貨船	MIKAWA MARU	日本	九日	天祥
士打蘇安達	貨船	STR. SOENDA	非洲星洲	九日	渣華

告預船輪口出

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
和利田	貨船	WARRIOR	美國	廿一	福來
興生	貨船	HIN SANG	山打根	廿一	怡和
華盛頓郵	貨船	WASHINGTON MAIL	美洲	廿一	福來
民多羅	貨船	MINDORO	美國	廿一	太古
重慶	貨船	CHUNGKING	日本	廿一	太古
紐喀素城	貨船	C. NEWCASTLE	歐洲	廿一	鐵行
麻耶山丸	貨船	MAYASAN MARU	美國	廿一	香港東方
過力治	貨船	BENNACHIE	歐洲	廿二	[illegible]
舒賓士泰	客船	SCHWABENSTEIN	歐洲	廿二	捷成
蘇頓	貨船	SOUDAN	日本	廿二	鐵行
高查士	貨船	CALCHAS	歐洲	廿二	太古
純賓	貨船	YEWBANK	日本	廿二	[illegible]
賀茂川丸	貨船	KAMOGAWA MARU	星洲非洲	廿二	香港東方
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	美國	廿二	大阪
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	廿二	多利順
永榮丸	貨船	EIKEN MARU	日本	廿二	洛士利
奧加馬士基	貨船	OLGA MSK	美國	廿二	捷成
日啓丸	貨船	NIKKEI MARU	星洲庇能	廿二	巴拉多
安第丸	貨船	ANDES MARU	非洲美洲	廿二	大阪
阿羅利安	貨船	ASPHALION	馬尼剌	廿三	太古
寶利維和	貨船	BONNEVILLE	星洲庇能	廿三	鐵行
士打策咸	貨船	STR. CATHAM	日本	廿三	渣華
馬烈馬士基	貨船	MARIT MSK	美國	廿三	捷成
海明	貨船	HAIMENG	曼谷	廿三	多利順
廣東	貨船	KWANGTUNG	台灣韓日	廿三	太古
烟台	貨船	CHEFOO	曼谷星洲	廿三	太古
士打賓加	貨船	STR. BANKA	南非南美	廿三	渣華
柯羅曼都	客船	COROMANDEL	日本	廿三	鐵行
賓高	貨船	BENGLOE	歐洲	廿三	[illegible]
島根丸	貨船	SHIMANE MARU	星洲歐洲	廿三	天祥
羅丹士泰	貨船	ROTHENSTEIN	日本	廿三	捷成
亞波丸	貨船	AWA MARU	日本	廿四	大阪
蒙巴沙丸	貨船	MOMBASA MARU	日本	廿四	大阪
蘇頓	貨船	SOUDAN	日本	廿四	鐵行
烈打運	貨船	NEDER RIJN	歐洲	廿四	渣華
漢斯馬士基	貨船	HANS MSK	星洲印尼	廿四	捷成
成海丸	貨船	SEIKAI MARU	日本	廿四	大阪
華盛頓	貨船	WASHINGTON	日本美國	廿四	怡和
鹿島丸	貨船	KASHIMA MARU	西貢曼谷	廿四	天祥
京都	貨船	KYOTO	歐洲	廿五	太平
加省熊	貨船	CALIFORNIA BEAR	歐洲	廿五	太平
四川	客船	SZECHUEN	星馬	廿五	太古
芬湖	貨船	FERNLAKE	美國	廿六	多利順
東星	貨船	EASTERN STAR	澳洲	廿六	怡和
東雅	貨船	EASTERN ARGOSY	日本	廿六	怡和
京都丸	貨船	KYOTO MARU	星洲庇能	廿七	巴拉多
海利	貨船	HAILEE	日本	廿七	多利順
萬年好頓	貨船	VAN LINSCHOTEN	非洲	廿七	渣華
他輔總統	貨船	PRES. TAFT	美國	廿七	總統
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	台灣美洲	廿七	太平
惠華蘭	貨船	WAIWEIRANG	曼谷	廿七	渣華
芝班那士	貨船	TJIPANAS	日本	廿七	渣華
多利亞多	貨船	TOREADOR	美國	廿八	多利順
馬來怡和	貨船	BRADEVERETT	沖繩釜山日本	廿八	福來
勝利丸	貨船	VICTORIA MARU	美洲	廿八	巴拉多
丹諾多加士	貨船	DEMODOCUS	歐洲	廿八	太古
嘉運娜	貨船	GLENROY	星洲歐洲	廿八	怡和
美西路	貨船	MERSEY LLOYD	日本	廿八	渣華
渣華郵	貨船	JAVA MAIL	新加坡	一日	福來
海德堡	貨船	HEIDEL BERG	歐洲	一日	捷成
芬海	貨船	FERNSEA	美國	一日	多利順
美莎碧琪	貨船	MARTHA BAKKE	美洲	一日	鐵行
福建	貨船	FUKIEN	日本	二日	太古
奎松總統	貨船	PRES. QUEZON	美國	二日	美邦
興立	貨船	HENRIK	山打根	二日	多利順
羅美頓	貨船	LAQMEDON	日本	二日	太古
賀民	貨船	HERMUND	美國	三日	太古
福星	貨船	STAR BETELGEUSE	日本	三日	福來
長沙	客船	CHANGSHA	澳洲	三日	太古
福州	貨船	FOOCHOW	星洲印尼	三日	太古
日本熊	貨船	JAPAN BEAR	馬尼剌	三日	美輪
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	美國	三日	捷成
興名丸	貨船	KOMEI MARU	紐西蘭	三日	大阪
夏灣那丸	貨船	HAVANA MARU	美國	三日	大阪
越南	客船	VIETNAM	西貢星洲馬賽	三日	法郵
天星	貨船	STAR ALCYONE	星洲非洲	三日	福來
芝紛碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	三日	渣華
大安美	貨船	DIOMED	歐洲	三日	太古
雅打總統	貨船	PRES.ARTHUR	越星菲歐美	三日	總統
海順	貨船	HELIOS	日本	三日	多利順
伊瑪蓮娜	貨船	IMERINA	日本	三日	法郵
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA	日本美國	四日	怡和
四川	客船	SZECHUEN	星馬	四日	太古
桑加拉	貨船	SONGKHLA	日本	四日	寶隆
瑞陽丸	貨船	ZUIYO MARU	日本	四日	洛士利
桂林	貨船	KWEILIN	沖繩日本	四日	太古
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	馬尼剌	四日	總統
龍寶丸	貨船	RYUHO MARU	山打根星洲	四日	巴拉多
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	金邊	四日	太平
嘉娜尼	貨船	GLENARTNEY	日本	四日	怡和
芝紛碧	貨船	TJIKAMPEK	日本	四日	渣華
東慕	貨船	EASTERN MUSE	星洲仰光	五日	怡和
曉生	貨船	HEWSANG	山打根	五日	怡和
三雲丸	貨船	MIKUMO MARU	日本	五日	天祥
飛剪	貨船	FLYING CLIPPER	台灣日美	五日	和捷
馬天奴	貨船	MARTINIQUAIS	西貢非洲	五日	法郵
德利斯登	貨船	DRESDEN	日本	五日	捷成
多馬	貨船	TOMAR	日本	五日	多利順
國泰	客船	CATHAY	星洲歐洲	五日	鐵行
奧莎達	貨船	OZARDA	日本	五日	鐵行
日本	貨船	NIPPON	日本	五日	太平
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	曼谷	六日	太平
奧利干	貨船	OREGON	非越泰	六日	怡和
瀨田丸	貨船	SETA MARU	美國	六日	洛士利
東方銀河	貨船	EASTERN GALAXY	日本美國	六日	美邦
芬摩	貨船	FERNMOOR	美國	六日	多利順
北海	貨船	PAKHOI	星洲印尼	六日	太古
東美	貨船	EASTERN MAID	日本	七日	怡和
萬利	貨船	MAORI	日本	七日	法郵
茂島丸	貨船	SHIGESHIMA MARU	曼谷	七日	巴拉多
安藝丸	貨船	AKI MARU	星洲近東	七日	天祥
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	星洲歐洲	七日	天祥
海華	貨船	HALLVARD	星洲非洲	七日	多利順
芬海	貨船	FERNSEA	美國	七日	多利順
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	菲澳	八日	鐵行
蓬勞士	貨船	DELOS	美洲	八日	天祥
長良丸	貨船	NAGARA MARU	星洲黑海岸	八日	天祥
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	星洲非洲	八日	捷成
百億士泰	貨船	BAYERNSTEN	星洲歐洲	八日	捷成
檀香山丸	貨船	HONOLULU MARU	歐洲	八日	大阪
莎華吉	貨船	SERVAASKERK	歐洲	八日	渣華
大利士文	貨船	TALISMAN	歐洲	八日	多利順
海興	貨船	HAIHING	曼谷	九日	多利順
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	日本美國	九日	總統

廣九車時刻

英段客車

九龍開—到羅湖	九龍開—到羅湖	羅湖開—到九龍	羅湖開—到九龍
06:10—07:10	14:55—15:55	06:20—07:22	14:29—15:33
06:40—07:43	15:45—16:46	06:50—07:54	15:34—16:38
07:38—08:46	16:50—17:53	07:22—08:23	16:25—17:28
08:40—09:43	17:40—18:40	07:56—08:56	17:13—18:17
09:25—10:29	18:25—19:25	09:03—10:06	18:01—19:02
10:30—11:34	19:12—20:13	10:08—11:11	19:04—20:06
11:40—12:40	20:20—21:20	11:13—12:17	19:52—20:57
12:45—13:45	22:00—22:57	12:19—13:23	20:59—21:58
13:50—14:50	22:45—23:42	13:24—14:28	

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
華盛頓郵（貨）	WASHINGTON MAIL	美國	福來	A 九	上午七時
重慶（貨）	CHUNGKING	曼谷	太古	A 泊	下午十一時半
麻耶山丸（貨）	MAYASAN MARU	日本	香港東方	A十六	下午
高查士（貨）	CALCHAS	日本	太古	A 三	上午六時
夏威夷（貨）	HAWAII	美國	怡和	A 十	正午十二時
和利田（貨）	WARRIOR	美國	福來	A 十二	下午
民多羅（貨）	MINDORO	美國	太古	A 四	上午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
愛菲馬士基（貨）	EFFIE MSK	美國	捷成	A 二	中午
興國丸（貨）	KOKOKU MARU	南非南美	太平	A十四	半夜
漢陽（貨）	HANYANG	星馬	太古	四環碼頭	正夜十二時
夏威夷（貨）	HAWAII	日本美國	怡和	A 十	半夜

日本郵船公司
天祥洋行代理
島根丸 "SHIMANE MARU" 月廿三日開往星架坡。
鹿島丸 "KASHIMA MARU" 月廿四日開往西貢、曼谷。
貨客付貨請到本公司接洽德輔道中二九二號三樓 電話四四一五五
代理處 合記公司啓

鑑於茅風日甚
足總決嚴罰打茅波球員
凡在三年內受警告三次之球員，亦將受審訊。

【本報訊】足總執委會昨決議嚴厲懲罰打茅波之球員，凡在三年內受警告三次之球員，亦將交緊急小組會審訊，並將此項決議通告各球會，以防止球員之頑犯犯規。

關于球員已被警告三次，即須緊急小組審訊之事，足總主席莫慶認爲此種情形，要看其期間而定。如一球員在四五年前被警告一次，最近又被警告兩次，便要受處分，此係不當。

足總委員李文傑在昨會上說……[illegible]

體育

對泰寧指摘決暫不理會

秘書宣佈第五屆亞洲青年足球杯賽，已來函邀請，並要求于二月一日答覆。此項錦標，定于四月二十日在曼谷舉行。

【本報訊】……[illegible]

參加亞洲青年盃賽又決定參加

梁兆綿謂教育司之足球選拔賽，……[illegible]

迎祖國英雌

本報特稿

静修，好一枝祖國精兵。……[illegible]

中華民國靜修女子籃球隊大名鼎鼎，……[illegible]

郭秋雪（3）

李惠美（4）

高貴圓（5）

陳美貴（6）

李芳玉（7）

彭明珠（8）

韓國乒乓隊昨戰港選手，圖爲韓球員朴永基抽球的姿勢，他是一九六二年韓國冠軍，但昨晚負於鄧鴻坡。

應付銀牌大戰
南華排陣大傷腦筋
傑志已加緊操練

【本報訊】特別銀牌，週末在政府大球場舉行的傑志對南華，……[illegible]

菲島接納南華往訪

【本報訊】南華會足球隊，日前接菲律賓……[illegible]

陳茂乙（9）

李寶鳳（11）

鄧春玉（12）

許楚吟（13）

丁克義（14）

潘玉嬋（15）

韓國乒乓隊
今再戰港聯
男子昨和女子告捷

【本報訊】港韓乒乓賽第二仗，今晚七時在伊館舉行，……[illegible]

男子昨賽戰至深夜未分勝負

韓國乒乓隊訪港第一仗，昨晚在修頓場與港聯交鋒，女子三比零……[illegible]

南華黃志强被逐案
定壹日研訊
本週比賽勢難出場

【本報訊】足總緊急小組……[illegible]

台靜修女籃隊
昨午已抵港
明晚首戰對抗南華

【本報訊】自由中國靜修女子籃球隊球員，已於昨午十二時半抵港，將作五場比賽，定明晚在修頓場揭幕。……[illegible]

籃聯收支暫停議案仍未解凍

【本報訊】籃聯的財政收支，目前仍在由……[illegible]

台游泳隊擬四月訪港

【本報訊】中華民國女子籃……[illegible]

英國製造
風行全球一百二十國
黑貓香烟製造廠素以優良傳統技術專用名貴烟葉精製上等香烟見稱馳譽於去已一百五十年。
黑貓香烟潔美香醇的確人人滿意風行世界遍各大洲。
黑貓香烟松咀用正天然水松製造不粘口唇。
黑貓香烟 潔美香醇
總代理：天祥洋行

露波金
水咳治祛標
速效神藥・止咳嗽・化痰
信足最 品西施普 良藥 Boots

飲請時時
虎牌 Tiger BEER
酒啤佳最裝桶・裝罐・裝瓶

管制銀行尚未明朗 外行未敢過量放欵

資金由英倒流外圍游資流入亦多 銀行頭寸特鬆拆息既降與此有關 放欵利率過去較高者已畧爲調低

【本報訊】英國方面銀行貼現利率，自減低至週息四厘後，港方銀行資金，不但絕少再滙返英國，反有一部份調回香港。同時，外國若干國家，因政局不安及排華關係，游資流港，源源不絕，遊洋華僑也有不少滙欵回港，從業收息。故近日港方銀行頭寸特別鬆裕，市面游資也多，除少數銀行及廠家銀根仍緊外，各行工商業在週轉上，大部份就算靈活。因此，市場上暗息漸低，銀行同業拆息降幅更大，在最近一個月內，由週息四厘七五降至四厘，再由四厘降至三厘七五，現在且降至二厘八七五，間有要三厘或三厘一五。

據銀行界權威人士指出：銀行同業拆息，近來降幅如此之大，最初是受銀行減低定期存欵利率之影響，隨後與銀行頭寸鬆裕有關；但部份外商銀行因顧慮管制銀行快將實施，持有觀望態度，對於放欵特別審慎而暫行收縮，故需求貸欵減少，故影響拆息一再降低。事實上，平時需要同業拆欵的銀行不多，除兩三家外商銀行經常接受拆放外，大部份中外銀行都不大需要，現在該兩三家外商銀行需求減少，故拆息雖低，每天交易也不多。照目前情勢看來，須到三、四月間，銀行管制銀行問題如何決定，各銀行對於運用資金，才能下一決策。

至於說到其他存放欵利率，除定期存放方面，絕大多數銀行已隨「滙豐」、「渣打」、「有利」三大英商銀行酌量調整減低外，放欵利率，則祗有一部份較高者，畧爲調低，其餘則不變動。例如大商銀行的抵押貸欵，過去有高至週息九厘八厘者，現在則減至七厘、七厘半，若過去週息六厘至七厘者，則沒有變動，華資銀行的放欵利率，也有少數畧爲調整，但放欵利率，則非一致，也沒有硬性規定，故即使畧爲調低，也不便公開宣佈，祇有由與客本身環境及客戶情形而定。（日）

香港	單位投資
第一期	
買	一・〇〇〇
賣	一・〇〇五
第二期	
買	〇・七四
賣	〇・七八

現貨交收五萬美元，但未因加息而偏好，走勢得「呆滯」二字評語。

外圍英鎊微報縮 金鈔價堅穩

K金加息三角尾盤二五三 期鈔尾盤五・七六二七五

【本報訊】昨天歐洲金價報升七六八七五—七六七五，加單按一・七六七五，加單按一六元，尾報一三・五元，足，宋電報一三四，宋電報二月廿一日，K金息四八〇。

K金市自開盤，由本年一月廿二日開始，K金息價再由平價改爲加息，以至今後走勢，再翻升（二五三・三七五），午市收市二五三・〇〇〇，尾盤二五三・〇〇〇，最高二五三，最低二五二・七五，午市尾盤二五三，加息三角，上牌，上牌無。

美鈔期貨，開市五・七六六二五，收市五・七六三七五，最高五・七六六二五，最低五・七六五，期鈔頭盤五・七六一，收市五・七六三七五，午市尾盤五・七六三七五（午市），七・七六三七五，加息五角，上牌〇〇二五。

宋紙期貨，報二・四，宋紙期貨收〇・四八。一二三元，出二・〇二，美九鈔，宋紙期貨，平息，上牌無。

乙式二・一八八七，乙式二・六八八七，九美元，紅約證券報，其報升二・七五五，報收二・七五四五。

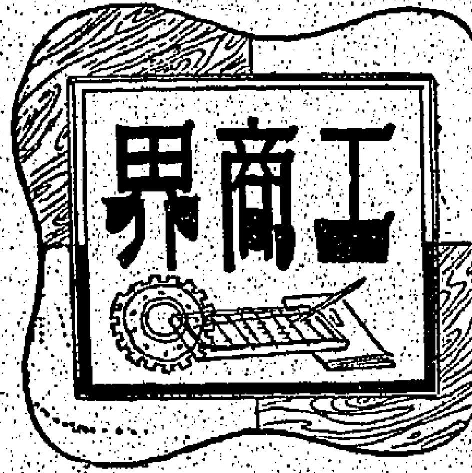
比七・七七五，比八二・五，比七七二八，報收一・〇〇，八二・七五，加息三角，加牌九五〇，報收一五〇，上牌五，港幣價報收五三，午市尾盤二五三，七五，七七五，午市頭盤二五三八，午市收二五三八。

美電小兌七升，但收市一五〇，報收，仍由七八七報收，通天報收，息價仍由金面。

比利時進價 昨調整降低

【本報訊】本港有德資銀行之外滙牌價，昨（十九）日又將比利時及德國馬克滙率，略予調整，計兩種均較前減低，茲將調整後之滙率，比前略爲降低，茲將比利時滙率行所公佈新的價錢如下：

比利時法郎改爲八五九比利時法郎由八五八比利時法郎，即每港幣一元可兌比利時法郎八・〇二，又美元改爲八・八〇三〇美元，即美元兌港元，即由一美元兌換八〇〇〇二，以前爲港幣二・八〇三〇美元兌換，改爲二・八〇三〇美元，即由八〇三〇元，即每港幣一元可兌八〇〇〇一，即每英金一元。



股市疲淡 行情普遍下跌 僅成百餘萬元

【本報訊】昨日股市沒有特殊刺激，股市承接前市疲態，交投益趨疲淡，成交總值縮爲一百八十三萬元，行情普遍回跌。

收升者僅有：樂古界一元。

收下挫者有：滙豐挫二元，會德豐挫二角，黃埔船塢挫二角半，信託挫二分半，電車挫二角半，九巴挫一元，九龍倉挫五角，港燈挫一角，電話挫二角半，煤氣挫一角，太平挫一角半，怡和挫一角，會德豐紡織挫一角。茲將昨日交數臚列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	三二八・〇〇	三三二・〇〇	三二六・〇〇	四二〇
黃埔船塢	三八・二五	三八・五〇	三八・〇〇	四、三〇〇
信託公司	一・七五	一・七五	一・七五	二〇、〇〇〇
電車公司	三九・〇〇	三九・〇〇	三九・〇〇	一〇〇
九龍巴士	五九・九〇	六〇・〇〇	五九・五〇	九五〇
電話公司	三五・七五	三六・〇〇	三五・七五	五、一〇〇
太平企業	三・三五	三・四五	三・三五	一一、〇〇〇
怡和公司	一〇・〇〇	一〇・〇〇	一〇・〇〇	六、〇〇〇
青州英坭	七〇・五〇	七〇・五五	七〇・〇〇	八五〇
牛奶公司	三三・五〇	三三・七〇	三三・五〇	一、六〇〇
油蔴地小輪	一〇九・〇〇	一〇九・〇〇	一〇八・〇〇	一、三八〇
香港煤氣	一五・三〇	一五・四〇	一五・二〇	四、一〇〇
置地公司	六六・〇〇	六六・〇〇	六五・五〇	五、四〇〇
九龍倉	二四・九〇	二五・〇〇	二四・六〇	八、六〇〇
香港倉	二九・五〇	二九・六〇	二九・五〇	九、〇〇〇
連卡佛	二一・〇〇	二一・〇〇	二一・〇〇	七、〇〇〇
會德豐紡織	四・一五	四・一五	四・一五	六、〇〇〇
澳門證	一二・六〇	一二・六〇	一二・六〇	二五〇
安施	一二・七〇	一二・七〇	一二・七〇	一、〇〇〇
會德豐	一〇・五〇	一〇・六〇	一〇・五〇	八、二五〇
榮昌	三七・〇〇	三七・〇〇	三七・〇〇	三〇〇
屈臣氏	五六・〇〇	五六・〇〇	五六・〇〇	四〇〇
建新	二〇・〇〇	二〇・〇〇	二〇・〇〇	一、〇〇〇
公和祥	二・〇〇	二・〇〇	二・〇〇	八、四〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）

美股市走勢平均指數

【紐約十八日美聯社電】杜・鍾斯美國股票十八日收市平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	昨市比較
工業三十種股	六八七・八七	六九四・二七	六八五・一五	六八八・九六	升二・八九
鐵路二十種股	一五五・一〇	一五五・九五	一五三・七六	一五四・三八	跌〇・五八
公用事業十五種	一三七・一〇	一三七・八一	一三六・六四	一三七・一〇	跌〇・二三
股票六十五種	二四四・三五	二四六・一九	二四三・一六	二四四・三二	升〇・二九

鋼鐵訂單提高 刺激美股激升

惟烟草及太空類市軟順

【紐約十八日美聯社電】星期一日股市因鋼鐵等股步升而造成強勢，交投頗暢。聯邦鋼鐵、岩島鋼、鋼鐵股升一元或以上。全日市勢：開市即強勁，午市升幅更大，但後市時而因獲利回吐而略低於全日最高價。佳士拿汽車股升一元一角二仙半，是主要汽車股中之唯一升者。烟草及太空類股則大勢趨跌。化學、公用事業、藥、鐵路、及石油等類股中皆有升者。俱升，大部之主要類股，平均指數的提高，但亦有若干股在跌勢中。

「杜・鍾斯」工業股平均指數午市時一度升五點三二，但收市時只淨升二點八九，成交六八八點九六。成交股數一千三百十九種，其中五百一十一種上升，五百十四種下跌。成交量一千九百萬股，四百四十萬，上升四百五十萬股），較前市略增。

昨天歐洲金價報升一・〇八—三五・〇（恒），仙美元，僅爲三五・〇。

交六萬五千五百股。有一消息謂通用汽車公司計劃以七億四千萬股完資本，但亦對其股份無甚刺激，收升三角七仙半，美國汽車股跌三角七仙半，福特及士汀每跌二角半，蕭汽車股則不變。（數）

日股交投疏落 行情止跌回昇

僅成交三千五百萬股

【本報訊】據日本大阪證券株式會社香港總代理太平洋行證券公司昨（十九）日接東京電稱：星期二東京股票市場先挺後疲，指數升八點餘，然交投却見稀疏；全日成交值達七千五百萬股。

上午市況，初時由於欠缺新的刺激因素，在各報上雖先略淡，只是買家乘低吸入，使若干非投金交易股稍爲穩固。後來，大手證券亦有吸進；市場稍定，電器、造船等股類，變爲偏軟外，汽車、化纖、石油等股類均挺升，上午收市漲八七點二，成交三千五百萬股。

下午市況，難免是疲淡之勢，只是少數揀選負盤在支持市場，非投金交易股仍繼續挺升。保險、娛樂、銀行、藥器等股類略挺，下午收市平均指數爲一四八四點二二，漲八點四四，全日成交七千五百萬股。第二市場市場亦略穩，化學、電器、藥品等挺升，全日收市指數比前日漲二點〇七，指數爲三〇七點三八，成交九百二十萬股。

東京道鐘斯指數

一四八四點二二，漲八點四四。收市指數七千五百萬。

東京海上保險	一三八
新三菱重工業	七三
平和不動產	一九七
大和房屋建設	二二六
清水建設	一七四
三菱地所	三六七
三越百貨	二二五
日清紡織	一九七
麒麟啤酒	三六五

樹膠市軟 普跌一仙

【本報訊】星洲膠市昨日之市況益呈軟弱，蓋因倫方歸還殊深，自從入本週來，膠市總由一片疲軟之跡象。

一號星膠又由七角九仙再挫至七角八仙（跌一仙），二號星膠由七角八仙瀉至七角七仙（跌一仙），三號星膠亦由七角七仙跌至七角六仙（跌一仙）。

星洲市況，交易異常呆滯，行情繼續滑降。買客對四月和六月貨的期貨，與三月的貨的交易頗感興趣，與三月貨的貼水增至半仙。七月及九月貨和十月及十二月貨則比四月和六月貨低下三打哩及五打哩的價格成交。

正如所估計者一樣，正月份的樹膠入口量，比去年減少了六、〇三五噸。

紐約樹膠市場近日之期貨售價亦告疲軟，若干經紀商賣進行發盤之交易僅呈零碎，而最大的一號烟花片價格大跌，形成與星膠價格相隔太遠，實因退至距離太遠，消費商方面入貨頗少，故工廠採購數量殊微。（金）

雨遮出口活躍 本港批發亦旺

【本報訊】邇來天氣特早，自去冬至今，僅有三數天下雨，且惟雨水不多，故對雨遮本銷，不無影響，然而出口方面，仍然活躍，最近南洋各地及星馬各地，需要入口雨遮頗多，而港商批發生意也開始旺，被發覺是雨遮之多的季節，其中乃僅做批發生意者，以迎接雨季來臨，亦從而加工製造，也是供不應求。其他各大雨遮廠，批發生意特別暢旺，日夜加工趕製，預料到了盛應二月，天氣將會轉變，今後雨季，也可能稍遲，下雨可能較多，故各式男女雨遮，非預作充份準備不可。（日）

美訂購棉針織品 來單已疏價又低 今後去銷情況將疏減

【本報訊】美國訂購棉針織製衣，來單已見疏減，並且價錢亦非見理想。據針織業人士說：香港棉針織衣，本年度輸美限額，已付出七八，此間廠家已屬有限，目下除今後去銷情況，因此將減，美針估計，在六月後，綿美，將有廠的生產情況，一段時期的低落。

彼又說：針織衣輸美受到限額後，一般由於減少競爭，將可大大提高售價，但事實雖理想，除了早期單價稍見提高外，後期的單價未見再升，普遍祇能維持早期的水平。價格未能提高的主要原因，係受到南韓低價競爭所影響，現時去銷美國的棉織製品，以南韓的價格最低，最近，美國部份也在購銷美國棉織品，因限額，如南韓棉織業人士認爲，美國棉織業同業價格亦自可能受到限制，因此減少，單價今後亦可能提高，但今後去銷，自然有番利。

由於布廠及針織廠補購紗的轉緩，昨日棉紗行市情況，亦淡；惟時價大致維持，價格亦穩，但買賣少，情況已由活躍而趨於寧靜。港紗市情，每包有拆銷，十支雙環，四〇元，十支鴕鳥六三〇元，飛魚九四〇元，廿支雙魚四〇〇元，金杯九二〇元，二〇支金杯一、二〇元，飛魚一、一〇〇元，雙環八二〇元，銀山八七〇元，帆船八六〇元，二支金杯一、一〇元，飛魚一、〇〇元，觀音一、〇〇元，雙車一、〇〇元，紫魚一、〇〇元，佛手一、一〇〇元，五十支紅玫瑰一、二五〇元，彩虹一、二七〇元，四〇支紅玫瑰一〇〇元，金杯一、一〇〇元，雙魚二、二〇〇元，四十支四九〇元，四四〇元。

外紗情況亦淡，現紗價俏好，本幼紗金鳥一、二七〇元，十支金鳥一、二二〇元，四十二支雙環金鳥二三〇元，合灣紗一、三三〇元，廿支赤鳳一、一五元，日月牌八一〇元，廿一支彩虹八二〇元，廿支泰國八一五元，巴基斯坦十支太子八七〇元，廿支雙魚七七〇元，飛鷹七五〇元，紡嘜八四五元，一、〇五元，支弓箭一、〇〇五元，廿二元。

布疋行市，情況轉淡，惟日本來貨，價格普遍仍高，如「二〇〇」號綫斜，新價每碼爲四八點八，「二八〇〇」便士。

砂糖市況無大變化

【本報訊】此間砂糖市況已回復平靜，前時之强風，不特已告歛止，且一般糴價亦相繼回順，行上交易氣氛，不如往昔之活躍。

台糖公司之糖，未能出超，不過今日仍前，本港之台灣特砂現貨供應不足，短缺，市上起價，昔日幼砂五十元，由於糴家手上超瀉，利同吐之現貨，

盛成價爲五十三元五角。太古糖自進入本週以來，之價格亦已止漲回定，一般交投略疏落，XA粗砂每担仍爲五十六元，SG幼砂爲五十五元五角，紙包庄四星幼砂五十七元，B嘜豬油白砂五十六元八角，〇嘜及

布，綿疋行市，交投轉疏，現貨合灣七二X六九扣布，每疋二八元，大陸跳鯉城斜布二七元五角，金城斜布二七元五角，本「二〇〇三」扣布二九元五角，大陸白紡價格轉軟，綫嘰每碼一元零一分，白兎一元，四君子九角九分。（紡）

印尼糖業：近年來之印尼砂糖產量已大見減少。在過去二十五年間，印尼由列於世界第三最大砂糖生產國，淪落至第十位。

年中砂糖生產量，一九三八年，曾一度在每年達一百二十一萬五千噸，現在每年的平均產量爲五十萬噸。

一九五〇年所訂的一百萬噸合同，迄今仍未能履行交貨。

印尼在一九三〇年時擁有一百七十九個糖廠，生產一百六十個萬噸砂糖，所種植甘蔗的面積爲二十萬公頃，最近數年僅擁有五十四個糖廠，年產六十萬噸，移植甘蔗面積僅有七萬五千公頃。

同時國內消費量則由一九三〇年的二十年間由每人四・五公斤，增至十公斤。直至最近，從限爪（爪哇）輸入印尼粗砂現貨估計約五十元，每担拆價企任五十四元五角，印尼廿號赤砂每担拆五十三元五角。

東爪哇近三分之一，中爪哇四分之一，西爪哇十分之一，有出產砂糖。現在正在其他島嶼推進種植甘蔗。印尼蔗糖減之原因，係由於經營未能趕上時代，同時，該國採取之政策措施亦不無影響。（金）

商情表

棉紗		
10支	路駝	七八〇
	金杯	七七〇
	楓葉	八〇〇
	眼鏡	七七〇
12支	帆船	七五〇
	足球	七七〇
	彩花球	七四〇
	鴕鳥	七六〇
	雙鹿	六六〇
	飄香	六四〇
	紅棉	六六〇
	楓葉	八三〇
	紅玫瑰	八四〇
16支	路駝	八三〇
	金杯	八四〇
	帆船	七八〇
	彩花球	七五〇
	雙鹿	七五〇
	足球	八〇〇
20支	足球	八八〇
	帆船	八四〇
	飛魚	八六〇
	紅玫瑰	九四〇

本港金融股市行情表

民國五十二年二月十九日

九四五K金		
開	市	252・875
收	市	253・000
最	高	253・000
最	低	252・750
美鈔期貨		
開	市	5・76625
收	市	5・76375
最	高	5・76625
最	低	5・765
宋紙		
開	市	1・45
收	市	1・45
最	高	1・45
最	低	1・45
美電		
最	高	5・77625
最	低	5・775
單天通		
最	高	5・76875
最	低	5・7675

雜幣	
加拿大紙（大）	5・38
加拿大紙（細）	5・32
大坡紙	1・867
細坡紙	1・862
新蘇嗶（百計）	105・00
葡幣（每元）	・978
"人民幣"（大）	・80
"人民幣"（細）	・70
正鈔	16・10
雜鈔	12・79
東非鈔	15・20
西非鈔	15・20
西冷紙（百計）	63・50
印尼幣（千計）	5・00
法郎（萬計）	116・50
瑞士（百計）	131・50
日本紙（萬計）	144・25
台幣（千計）	125・00
台滙	129・00
寮幣（千計）	42・00
泰國紙（百計）	26・90
西貢紙（千計）	66・00

阿華田 何以為最抵買的 五大理由：

1. 祇有阿華田 富含麥精牛奶谷古及雞蛋等滋養食物精華並特別加有多種維他命。
2. 祇有阿華田 不獨美味可口且於身體極為有益每日飲阿華田足以常保健康愉快！
3. 祇有阿華田 為促進健康增長精力的最有效飲品閣下及府上男女老幼宜每日常飲。
4. 祇有阿華田 由一九三二年起在奧林匹克世運會及由一九五〇年起在英帝國運動會歷屆舉行以來均用以供應各競賽員足証阿華田於運動家有益—於閣下亦然。
5. 祇有阿華田 於閣下所費極少而裨益甚大，大罐阿華田每罐十六安士—比任何其他滋養飲品更為相宜且用量極之經濟。

請每日飲阿華田

總代理：怡和有限公司

大寶 今 雷鳴金鼓 戰笳聲 現正趕製新裝！ 全部彩色 今日起放映：明法彩色鉅片 荒唐大盜 明日公映：金銀島奇俠 後公映：反攻丹麥島

英京 今天下午二時半起 結人緣 秦羽 今日下午三時起放映：四百里雄征 洛馬金彩七色 今正午直至明天上映：雷鳴戰鼓 金笳聲 明天正午一點半 天網飛漢 杯賽足球

利舞台 樂宮

每日四場時間：二時半、五時三、七時半、九時九、是期贈券停用

今進入第三週 購票不天龍 長天絕

聯美公司金牌！元旦千大製作文化名著！黑不著

創前座空 錄紀賣！ 不加價 座 預售 明天 後票

烽火霸王

東尼寇蒂斯 尤伯連納 姬絲汀 高芙曼

三大巨星 領銜主演 伊士曼七彩 超大闊銀幕

TARAS BULBA

PANAVISION EASTMANCOLOR

娛樂

「冷暖心聲冷暖情」男主演者積奇基理遜。他曾因「江湖浪子」而被提名候選金像獎。

血河奪寶戰

故事曲折動人

十七世紀末葉，有人攜同妻兒，漂洋出國，尋覓樂土，以避迫害，外人稱之為「希洛人」。彼等覓得樂土，稱之為「樂園島」。且因得救而謝神恩。惟其後不久，島上之公平法律，漸為貪婪與暴虐所取代，幸福已成絕响。

島上之族長名也森，有子約那丹（菲萊馬泰斯飾）。約那丹思想不若乃父之守舊，因憐族中長老馬森之少女瑪姬，與之相戀。事為馬森所悉，乘其倒會，領其父與族人至，瑪姬懼失大節而投河，為吃人魚所噬，約那丹被押返。

公審之日，約那丹力斥族中陋習之不當，然族中大權仍在死硬派手中，約那丹終被判逐至島之群嶼，有如人間地獄之鑽石礦山。其妹貝絲（瑪娜阿狄飾）與愛人過（格爾當拔飾）力勸無效。抵礦山，約那丹備受虐待。

終不能忍，冒死逃走。逃至岸邊，遇一批海盜。此批海盜，本屬過着海盜生涯，不知，將約那丹押返船上。海盜首領拉路茲（基里斯杜化李飾）查問下，知為希洛人，謂族中必有大批寶藏，乃詢問約那丹，引彼等返族中。

約那丹不知是計，欲藉海盜之力，驅除族中之死硬派，答應引路。迫至族中，海盜原形畢露，姦淫擄掠，無所不為。約那丹起而與抗，惟孤掌難鳴，終被制服。及一干人迫族中大寨之前，約那丹為免生靈塗炭，勸父投降。其父也森猶抵死力抗，爭戰，族人不敵，終被攻入寨中。海盜首領拉路茲逼也森道出寶藏所在。也森力稱並無寶藏。拉路茲不信，以死脅之。約那丹亦以為族中無寶藏，後自貝絲處得悉，乃由而勸也森，也森非但不允道出，且斥之。是夜海盜狂歡，其中兩人因爭貝絲，大打出手。拉路茲命兩人作冒日比劍，以中誤眼出。迴避作門，約那丹乘時助貝絲及過等逃出。翌日，拉路茲發現，原來乃與族長之金像……希洛人出國時攜有不少金銀，乃以金鑄其子也森像，以紀念之。海盜以金像，與起返船，約那丹為防族人覆沒，押也森與約那丹為人質。果然，沿途中湯佈下不少陷阱，結局如何，不作透露。

大馬戲團

李湄入籠表演

在國際公司出品的鐵幕組獻「大馬戲團」中，最近完成了一個珍貴鏡頭，就是李湄親入獸籠，指揮獅、虎、熊等表演。李湄素來不怕馬戲，但是為拍「大馬戲團」，她不畏艱苦地學習了「馬戲」的基本技術，很快就掌握了馴獸的竅門。在拍時，李湄親自入籠表演，而且不用馴獸師在其中間保護。這個鏡頭，連荷蘭馴獸師密倫夫婦也讚歎不已，稱李湄為「最勇敢的女星」。

李湄表演該鏡頭時，演員的藝術創造激情，給了她很大的勇氣，事後，她說：當天有一位工作人員也給獅子咬了一口，打了一個寒噤，李湄也說：「以後或許我不會有那樣的勇氣，親自面對獸演了！」

戰國英雄 阿里為援救被捕處死刑的同志，以炸毀監獄，阿里在外接應，使投案入獄，在英軍措手不及下劫獄成功。

李湄在「大馬戲團」中親入虎籠表演時鏡頭

電懋加緊五部新片拍攝

電懋現正拍攝中的新片，有五部之多，計為「教我如何不想她」、「人之初」、「諜海四壯士」、「帝女花姻緣」、「情天長恨」。除了「人之初」完成後，便可稍停開拍。「偽黑白片」之外，其餘都是彩色大銀幕製作的A級巨片。所以，永華片廠裡近來更為熱鬧，每日都有幾組戲在進行拍片工作。

該公司的製片部門，一方面集中全力於上述五部新片的拍攝，加緊拍片工作，以期早日完成。同時另一方面，已落手籌備其他新片，編撰劇本，俟拍攝中的片子……

血河奪寶戰劇照

此外，電懋在與東寶公司合作攝製的「香港、東京、夏威夷」新片，已決定於本月廿四日開鏡，拍片首先在本港開拍外景部份。該片由中日紅星尤敏、寶田明再度攜手主演，男主角寶田明於下週抵港後，便可進行拍片工作。電懋與東寶以前曾合作過「香港之夜」與「香港之星」二片，都獲得極大的成功，新片仍由前班原班人馬攝製，編、導、攝影以至演員都一樣，相信這部新片會有更大的成就。

港九首輪影院聯合廣告

新華·豪華 今天繼續獻映 孤島壯士 現麗七彩 片上中文 真人真事 悲壯熱烈 故事行動 戰至最後一人 下期獻映 師生戀 羅蘭士奧利花 美莎拉絲 主演

利舞台·樂宮 今進第三週 烽火霸王 TARAS BULBA 東尼寇蒂斯 尤伯連納 姬絲汀高曼 主演 連日高踞賣座首席壓倒一切

皇后·皇都·麗聲 今天四場 觀眾一致拍掌叫好 滿 緊張香艷刺激 神龍劍俠 SWORDSMAN OF SIENA 全部七彩中文字片 打劍場面驚天動地殘忍馬心驚肉跳

普慶 今天最後四場 NIGHT of the EAGLE 古堡驚魂 珍納比莉亞 彼得溫加 聯同主演 片上中文字幕 明天四場盛大獻映 楊乃武與小白菜

樂聲·大華 最後三場 冷暖心聲冷暖情 特麗七彩 片上中文 即晚九時十分優先獻映 戰國英雄

麗都·百老滙·快樂 最後 紅唇 姬絲汀高曼 主演 今天最後 血海恩仇 特麗綜合體伊士曼七彩 明天盛大獻映 血河奪寶戰

宏興鷓鴣菜 兒童常服 四季平安 宏興有限公司

今天獻映 雷鳴金鼓戰笳聲 在舞台演出連滿廿場 新聲劇團鎮班戲寶 林家聲 陳好逑 麥炳榮 梁醒波 白雪仙 任冰兒 譚蘭卿 主演

明天 東寶 第三次世界大戰？ 最高軍事秘密由本片首次拍攝 寶田明 星由里子 主演 東寶公司傲世之作

今天 任劍輝 余麗珍 王龍太子出家 全部伊士曼七彩 故事動人 特技新奇

荔園 大眾樂園 人人適合 個個歡迎 第一劇場 熱情如火 第二劇場 龍爭虎鬥劍如虹 第三劇場 夜夜春宵 第四劇場 白骨陰陽劍 第五劇場 音樂歌唱 新型話劇 遺產毒 第六劇場 滿江紅 李十三娘上轎 荔園舞廳 動物園 機動遊戲 兒童園地 溜冰場

黃金·京華·樂都 再爆滿堂彩 又創新紀錄 妙人妙事 編導 王月汀 陳厚 丁寧 杜娟 顧媚 金銓 聯合主演 SHAW SCOPE

樂聲·大華 請速訂座 本片長廿八大本 每天祇映三場 票價略予提高 今晚九時十分先映 十大優獻 EXODUS 特藝七彩 片上中文

中央 即映四場 沙漠蛟龍 THE SON OF SHEIK 全部七彩

工商日報 消息快確 出紙三張 資格夠老 言論公道 只賣一毫

東方 百樂門 麗斯 永華 玉女痴郎 春燈羽扇 抗戰英雄傳 游龍戲鳳 七妙賊 十字街頭

如惠刊本報廣告者 請電二一六一零洽

可怕的精神分裂症

在本港上演過幾套關於精神分裂患者的電影，由於劇情緊張，富於戲劇性，所以頗受觀衆的歡迎。在這千變萬化的情形發展中，最後才向各位觀衆交代病源是精神分裂症患者之所為。因之，本港人士對精神分裂症不免有談虎色變之慨。究竟什麼是精神分裂症，其產生的原因是什麼，以及對精神分裂症的患者是否有效的治療方法，本文想簡略的向讀者諸君介紹一下。

精神分裂症在精神病的領域內是一種最常見的現象。世界各國的精神病院中的患者，半數以上是患有精神分裂症的。這種病多數是在青春時代發病，自發現時代初期至中年人是與此病最接近的。精神分裂症的患者多是在其生活之中沒一件事情可以說是達到成功的地步。同時這些患者多是不結婚的和未老先……結了婚也必會因此離婚的。女性的患者，多是在生產了孩子之後發病。子女誕生之後，已患的人其病情又會延長很久，比一般其他的精神病更難痊癒。不但患者的個性是孤僻的，內向而患是孤單，從小就與衆不同，很少表現他的情感，並且受到委曲寧可暗自流淚，也不會與侵犯者爭吵。他有時可能是位名列前茅的好學生，但這祇是由於死讀書本的緣故。如果在這一段時期內，他遇到了工作上的繁忙，戀愛與婚姻上的一個只有孤獨冷漠的人，有時，當別的同伴聚坐嬉戲於大家庭中，而他竟獨自找一個僻靜的角落，在作他的白日夢。

以上的情形可說是精神分裂症的醞釀期。這種病者是永遠生活於他自己的思想之內的。在這與現世一切隔離的情況下，他有時幻想代替了現實，耳朵會聽到那渺不可得的聲音，眼睛會看見他心目中所想像的景象，就變了幻想、幻象，他們的行徑不但危害自己，也危害着他周遭的人們。因之由人意外的慘劇遭遇，便是一幕一幕的演出了。

精神分裂症以前曾被視為不可醫治的絕症，可是經過了人們不斷的研究，卻給人們帶來了新的希望。精神分裂症患者之所以不同於常人，端在於他們身體所分泌的荷爾蒙有不正常的現象。所以經過心理分析學家、精神病學家的比較和研究，以及精神分裂症的治療，其效果是相當的成功的。不過更重要的是患者以後的環境中，需要有很多的關懷，有很多的親友的照顧與了解。患者經過治療後，便能夠踏入社會工作了；不過，放工後，晚上仍要到醫院接受治療而已。（鍵民）

蘇軾字和仲

山川人物

東坡居士蘇軾，字子瞻，又字子平，又名和仲，別號戒和尚，晚又號老泉山人，不盡為人知也。

蘇軾，字子瞻，眉山人，父洵，字明允，號老泉，年二十七，始發憤，通六經百家之說，為文古勁……

蘭花幽夢

第十四回：力盡雄關，身輕大任；聯營走桑乾

金絲雀飼養法

愛聽到金絲雀悅耳的鳴聲，必須按照牠們的習性，作一種適當的飼養。金絲雀又名芙蓉，毛色有白色的，其中以白色的最為名貴，但常見的黃綠色居多。

金絲雀繁殖季節，由每年十二月至翌年六月之間……

半靜寂地帶

丹尼

在一九九間學校對一萬五千六百學童作過體格檢查後，僅二百二十名……

杜牧

南宮博

錢的來源

中西文化交流

社東坡隨集 南臺

在香港中國人穿西服，住洋房，說洋話，讀洋文，吃西餐，已經不算奇聞。吃中菜，不妨喝洋酒；吃西餐，也不妨飲花雕，在香港，已有人行之者，可以謂之「中西文化交流」。

花雕，在香港，已有人行之者，可以謂之「中西文化交流」。

LOLITA

納保高夫原著

沈醉海棠紅

南汀譯

今日播音節目

香港電台

商業電台

麗的呼聲金台

麗的呼聲銀台

麗的映聲

澳門綠邨電台

分類廣告

許彬 外皮 尿病 新法精改

梁愛華 婦科

朱智卿 婦科

梁耀文 久咳 哮喘 痰喘

朱辰東 頸瀝

羅四維婦科

孔鳳禧婦科

彭錦棠 頭暈

洪冠洲 耳鼻喉科

葉芳友 婦科

健胃強身 補血聖藥 VITALOO 維他露

簡鳳儀 婦科

唐玉霞 月事

范偉光 氣喘

許仁 癆佬

潘芳芬

陳劍秋 皮膚 癬

尿病風濕

耳聾機

錢茂生 尿病

劉仲明 風症 腳軟

李冰妍 婦科

健胸隆鼻

血癬丸

搜毒汁

痔血藥

許鎮波

潘柏

史達生 久咳哮喘

黃意華婦科

各地通訊

大陸今年旱造農作物 又遭受嚴重旱災

東北華北及西北各地區又受凍害 從各種跡象顯示已面臨歉收威脅

【中央社訊】大陸今年的農業生產，特別是旱造農作物，有多種跡象顯示又面臨歉收的威脅。中共雖然挽救過一危機，近月來曾連續召開了一連串有關農業生產的會議和動員一切力量支援農業。但這些流于形式的會議和空洞的號召，都無濟于事。

新的形勢發展的時候，在過去四年來農業上所發生而沒有解決的一些問題，如生產資金的枯竭，肥料和農具的缺乏，種籽與耕畜的不足等，目前仍然是突出的問題，並未有任何改善的跡象。而自然災害也未見減輕，去年遺留下來的若干地區的災情，仍繼續擴大。

目前的自然災害，以旱、凍最爲嚴重。災區包括東北、華北、西北、華東及華南等地區的十二個省的範圍，其中長期乾旱的內蒙古及華北有些地區，不但農作物因缺水灌溉而枯萎，連人民食用的水也發生問題。

據中共「氣象台」二月十三日說：「當前全國最嚴重的旱象地區是華北北部和西北的內蒙古部分地區和東北西部地區。這個地區耕地土壤的墒情很不好，例如北京郊區有些地方土壤含水量已經下降到百分之十以下，低於作物生長的最低需水量，更不利于春播。」

又稱：「最近一個時期，我國幾個寒潮的侵襲，在西北的西伯利亞寒流控制下，來自西伯利亞的寒冷氣流，勢力很強，造成十二月底到二月初我國大部分地區氣溫偏低，風多、天氣乾燥。」

人爲災禍亦爲生產不振主因 生產隊組織普遍渙散 資金不足影響再生產

此外，還有各種人爲的災禍。中共「理論刊物」「紅旗」半月刊，在一月份出版的第二期上，除了廣大農民對「人民公社」的抵抗和破壞外，各級領導幹部的不滿，數量最多的...

盲目興修水利 帶來慘重災害

大陸各地大學生投書共報 力指無言論自由

中共籲請「有門爭就有壓力」 不利共黨言論即嚴厲批評打擊

【本報訊】近月來大陸「中國青年報」（「中共共青團」機關報）發表了不少大學生向它投書的文章，說「你們的批評，對我們學生們的思想根本就是一種壓力」，「有門爭就有壓力」……

大陸工業生產 今年將更惡化

【本報訊】中共近月來大肆吹噓，今年工業生產增加，說已獲得「良好的開端」，但在中共官傳中所透露的種種事實顯示，去年下半年起，工廠停工、減產的情況仍在加劇……

南越政府軍與團隊 征剿越共續有進展

【本報西貢航訊】據南越軍方發表公報說：政府軍在各地征剿越共，續有進展……

馬來亞聯合邦治安當局 懸重賞舉報緝捕馬共

引導地委以上投降者獎二萬元

【本報吉隆坡航訊】馬來亞聯邦保安當局，最近修訂對馬共武裝分子及提供情報引致投降者的獎金，凡人士，如能引導任何馬共武裝組織之前，可領作安隊捕獲之一律。

中共經濟的危機日深

【本報特稿】大陸農村經濟，由於連年遭受災害，加以中共施行「人民公社」暴政，使大陸國民經濟結構毀壞無遺，致陷於絕境。因之，在去年四月召開的第二屆人代會第三次會議上，由周恩來提出所謂「一九六二年國民經濟調整工作的十項任務」方案，藉以挽救中共的經濟危機……

……因此，周恩來所提出的「一九六二年國民經濟調整工作的十項任務」，並未發生預期作用；反之，經濟危機依然存在，且在此情況下，全面遭致失敗，不可收拾。

筋骨痛專門 周達文 根治 筋骨痛 胸背痛·頭腦痛·肚痛·手脚痛 三天包效 數服斷根 諸藥不止痛者 衛生部考試考選四代方 照祖傳丹筋骨 直透 診症 九龍旺角亞皆老街二號三樓

風濕痛 酒濕不用戒酒脚氣不用戒飯

風濕專科 梁衡藻專醫脚軟 新遷醫館九龍荔枝角道二八三號二樓（近北河街口）電話八一〇四二五·八一三三六〇 診症時間上午九點至十二點下午一點至六點

風濕 筋骨 劇痛 一服見效 復發 治愈醫案

翠雲大樓 深水埗元洲街157—163號 交通便利·中旺帶靜·伙數簡單 華僑之家·至建三樓·售二萬餘

章記 電話：二〇九五二

大埔靚樓 分層出售

灣瓜土 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大廈86號室 電話：30589

忠信置業公司 忠信大廈 潤大洋樓 分層出售

利成置業有限公司

工商日報分類廣告 銷數廣 效力大 收費廉 每段大字四個小字四十個 每天二元 上期收費不折不扣

金興大廈 大興唐樓 興祥大樓 大興企業有限公司

五聯大樓 五豐樓 五昌樓 五聯置業公司

昌興置業有限公司 獨立唐樓 南昌大樓 譚公大廈 全閣大廈 旺盛地點 分層出售 分期付款

文麗苑 分期出售 分期付款 即日交易 同日交樓

深水埗街市對面 崇源置業有限公司

南海公司 昌興置業有限公司 半山尾樓 青山大樓 桂林大樓 唐樓平售

均益有限公司 貨倉 凍房 運輸

潘正江靈 相命

市民秘書

ace 愛惜爾牌

增你智 ZENITH 美國名廠助聽器 科學事務有限公司

萬能角鋼 袁樹生相掌 朱廣蘭 安南魚露 安南粉皮

永生隆棉胎 某電鍍廠 名相命家 鴻昌布行 女見習 請女教員 幼稚教師 聘女教師 本行招請 聘請職員 理想唐樓

廠房出租 吉舖出租 旺舖招租 港澳台灣 雪櫃廉讓 小工廠出讓 廉價出讓 上乘產鴿急讓 旺舖廉讓 米行廉讓 舊軟膠機 官涌旅店 暖 專做塑膠玩具噴油用模

遺失聲明 陸雪玲表姊 尋父尋哥 精算術 數專 元培書院 達爾文 地下廠房 店面分租 樓 診所寫字 美麗華酒店對面 遺失聲明 承頂聲明 買屋聲明

中醫 吳玉堂 康事整容所 面容 曲線 疤痕 領福慰金